

# EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Diario de la tarde fundado en 1901  
por don Rufino Cano de Rueda

c/ San Agustín, 7, Telfs 414696-97-98  
Precio del ejemplar: 12 pesetas  
Depósito Legal: SG 7-1958

AÑO LXXVII.— Número 23.499  
Miércoles 27 de julio de 1977

Director: Antonio Martín Casla  
Director actual: P. Martín Cantalejo

Jiménez de Parga:

## Los lugares de trabajo deben ser un centro de participación

Para lograrlo, el Gobierno afrontará un paquete de medidas laborales

Madrid, 26.—El ministro de Trabajo ha anunciado hoy un «paquete de medidas laborales», en la toma de posesión de los nuevos cargos de su Departamento, «para que la democracia —ha dicho— no se quede en algo puramente formal, sino que alcance a los centros de trabajo».

El señor Jiménez de Parga ha aludido al gran sacrificio solidario que las medidas económicas exigen al pueblo español, «un sacrificio —ha subrayado— que tiene que ser general y justo, de modo que no recaiga sólo sobre sectores concretos, como ha venido ocurriendo hasta ahora, y que todos participemos en él: que paguen más los que tienen más, y menos, los que tienen menos».

«Debo anunciar —ha declarado, tras aludir a la reacción contraria de los trabajadores— que las medidas económicas no son más que el principio, y que tras el paquete de medidas económicas viene otro de medidas laborales que elaborará el Ministerio de Trabajo. El Gobierno no sólo hará la reforma económica, financiera y fiscal, sino que va a afrontar un paquete de medidas laborales para que los lugares de trabajo sean un centro de participación y donde los ciudadanos sean tales y no simples súbditos, como viene ocurriendo hasta ahora. Hemos conseguido la democracia política y las Cortes acogen hoy todos los sectores políticos. Pero esa democracia no es suficiente; hay que conseguir la democracia social y económica, superando el drama del mundo capitalista, donde el ciudadano elige al gobernante, pero no elige ni al que dirige la empresa ni puede fiscalizarle, siendo un simple súbdito.»

## 48 PRESOS EN CELDAS DE CASTIGO, EN BARCELONA

Barcelona, 27.—Un total de 48 presos se encuentran actualmente en celdas de castigo en la cárcel Modelo al ser acusados por las autoridades penitenciarias de haber intentado incendiar la cárcel, según afirma un comunicado de la Confederación Nacional de Trabajadores (CNT).

Añade el comunicado de la CNT que de los 48 castigados, diez son militantes del sindicato anarquista que fueron detenidos por la Policía el pasado domingo.—Cifra.

## Descenso de 1,24 puntos en el índice general de la Bolsa de Madrid

Madrid, 27.—La Bolsa de Madrid ha registrado hoy nuevamente un mínimo en su índice general que ha quedado en 81,35, con una baja de 1,24 en relación con la cota alcanzada ayer.

El nuevo mínimo se inscribe en el marco general de la tónica aparecida en la Bolsa madrileña después de varios días.—Cifra.

## CORTES

## Las tesis socialistas y comunistas no prosperaron ayer en el Congreso ni en el Senado



En el Congreso de los Diputados no prosperaron ayer ninguna de las tesis defendidas por socialistas y comunistas. En frente se pusieron Unión de Centro Democrático y Alianza Popular. En la sesión de la mañana aquéllos grupos parlamentarios pretendieron modificar las normas para la elección de los miembros de la Comisión de Urgencia Legislativa. Fueron derrotadas las propuestas, como ya ayer anticipamos.

En la sesión de la tarde, otra vez comunistas y socialistas, mediante sendas mociones trataron de posponer la elección de los cinco diputados que habrán de ocupar sendos puestos en el Consejo del Reino. En nombre de la Unión de Centro Democrático se opuso a aquella pretensión

el diputado señor Herrero Rodríguez de Miñón. Fueron elegidos consejeros del Reino don José Luis Meilán Gil, 131; don José Miguel Galván, 131; don Carlos Sentís, 131 (todos ellos de Unión de Centro Democrático); don Pedro de Mendizábal y don Alvaro Lapuerta (ambos de Alianza Popular), 26 votos cada uno.

Obtuvieron un voto cada uno doña Mercedes Poll, don Raimundo Pla y don Martín Oviedo.

No votaron los socialistas, los comunistas y las minorías catalana-vasca, excepto los señores Güell y Gómez de las Rocas.

Por su parte, el Senado, en sesión de tarde, tenía en el orden del día ocho puntos. Pero sólo llegó al punto cuarto. Y no del todo. Porque tras la derrota de la propuesta del PSOE, en el sentido de aplazar las elecciones para senadores consejeros del Reino hasta que la nueva Constitución se pronunciase sobre este organismo, las votaciones se celebrarán esta tarde. Socialistas, progresistas y socialistas independientes y otros grupos ya han anunciado su decisión de no participar en ellas. Por otra parte, es de señalar que UCD también sacó adelante su propuesta de votar tres nombres —y no dos, como querían los socialistas— para la Comisión de Urgencia Legislativa.

## Protesta de los fabricantes de harinas

Madrid, 26.—La Agrupación Nacional Harinera y la Asociación Nacional de Fabricantes de Harina han mostrado su sorpresa ante el nuevo precio de tasa de la harina, hecho público ayer en el «Boletín Oficial del Estado», dice Europa Press. Afirman que respecto a este precio no hay realismo, transparencia ni justificación, y «está llamado a provocar posibles desabastecimientos de este producto, así como crisis industrial, conflicto con los trabajadores y paro». Todo esto ya le fue

comunicado al director general de Comercio Interior el pasado día 17.

El aumento en el precio de la harina es de 262,97 pesetas por quintal métrico. Como el precio de tasa era, hasta ahora, de 1660 pesetas quintal métrico en fábrica, sin envase y al contado, el nuevo debería haber sido 2.002 pesetas por quintal, es decir, 20,10 pesetas kilo. Todo esto sin tener en cuenta el último aumento de salarios.

Pero como la fabricación de harinas venía practicando un precio medio superior al anteriormente previsto, los industriales aceptaron que los incrementos incluidos los de salarios, fueran reducidos hasta fijar un precio de tasa de harina de 19,40 pesetas kilo, al contado, en fábrica y sin envase.

Sin embargo, por parte de la Administración, no ha sido posible encontrar otro método de compensar los incrementos de costos de servicios. Estos gastos han tenido un aumento del 24,95 por ciento en el último convenio colectivo, jugando al par con

otros conceptos que se desconocen para fijar por último, de manera arbitraria, el precio publicado en el «BOE» de 18,50 pesetas kilo.

## SEGOVIA

## Próximas reuniones de geógrafos y de directores de institutos

Los cursos para profesores de Universidad, Bachillerato y E.G.B. que a lo largo de este mes se vienen celebrando, organizados por el I.C.E. de la Universidad Autónoma de Madrid, se siguen desarrollando con máximo aprovechamiento. Dentro de ellos, se anuncia, por vez primera en los mismos, el próximo comienzo de un grupo de dramatización para informar y especializar a los profesores de E.G.B. Participará en este curso el matrimonio Peralta, especialista en marionetas, cuyo arte pudo comprobarse en nuestra ciudad el pasado año, por su actuación en «El retablo de Maese Pedro», de Falla, durante la Semana de Música de Cámara.

Dentro de las novedades, tenemos que destacar también dos próximas reuniones de gran importancia, que han de celebrarse en nuestra capital. Una de directores de institutos nacionales de enseñanza y otra de geógrafos, con asistencia a esta última de destacadas personalidades en la materia.

## Oreja Aguirre, en Bruselas

Bruselas, 27.—La concertación de la diplomacia española para la ofensiva del ingreso en la CEE (Comunidad Económica Europea), es el objetivo principal de la reunión presidida esta mañana por el ministro de Asuntos Exteriores, Marcelino Oreja Aguirre, con los embajadores acreditados en los nueve países de la Comunidad y el jefe de la misión ante la citada Comunidad.—Efe.

ZAPATOS

Suave andar

HEREDERO



## PARTICIPACION

La participación es cosa que se está pidiendo a gritos. En todos los órdenes y para todos los órdenes. Y participación directa, viva y cordial ha habido también —está habiendo— en las actuaciones del Festival Internacional de nuestra ciudad.

El tiempo ha retraído a no pocas personas en determinadas sesiones, pero debemos reconocer, si somos sinceros, que el festival sigue teniendo «garras» entre los segovianos; que no importa su larga duración, que el público responde, y aunque haya sesiones en las que no se llene el amplio graderío, no por eso deja de ser Segovia —y nos lo han dicho «entendidos» en la materia— una de las capitales en las que mejor y más unánimemente responde el público. Este público segoviano que se identifica plenamente con los actuantes, que colabora con ellos, que participa en la representación no sólo con su presencia viva, sino también con su intervención activa. Ahí tenemos los ejemplos de los últimos días, que obligaron a los protagonistas de los espectáculos a aplaudir largamente al mismo público, correspondiendo a las ovaciones de éste. Por ejemplo, la participación de los espectadores con la orquesta zingara en aquel «¡Y viva España!» que no sonó todo lo bien que debiera; la participación con el ballet de María Rosa en aquellos tangos de Huelva en los que el público se arremolinaba frente al escenario palmeando; la participación, anoche, con Mercedes Sosá, en varias de sus canciones...

En fin, esto es bonito, esto es bueno, creemos, porque rompe con la tradicional fama de frialdad de los segovianos, porque les cala lo que ocurre y lo que se dice en escena. Nuestro aplauso, pues, también, para los espectadores, que están manteniendo con su presencia esta cuarta edición del festival, rubricando anteriores respuestas generosas de estas gentes segovianas y «adheridos» que gustan de presenciar unos espectáculos que, salvo excepciones, no suelen llegar a la ciudad en el resto del año.

## EL HOMBRE EN LA SOCIEDAD: AQUI Y AHORA

Por José María Martín Sánchez

Nuestro mundo hoy está girando a un ritmo social. Estaría desfasado de su época y anticuado quien se empeñara en cerrar sus oídos a una palpable realidad. Nadie puede vivir despreocupado de los millares de seres que sufren aplastados por los mil infortunios que rodean al hombre; el humo, las máquinas, las crisis, las guerras, el hambre... cualquiera que recorra nuestras regiones y ciudades descubrirá las muchas injusticias sociales y las grandes diferencias existentes. Y esto es debido a que tropezamos con la ausencia de una verdadera justicia social. De otra parte el hombre de aquí o de allá, es un ser esencialmente insuficiente, tanto material como moralmente. Por esto, necesita de otros hombres, de la sociedad, para satisfacer sus necesidades y lograr su plenitud.

Pero si uno mira a su alrededor y desea ver, se encontrará con que socialmente los españoles damos la sensación de ser un enfermo crónico que se despreocupa, alegremente de los temas sociales. Junto a virtudes innegables, yo diría que generalmente, los españoles llevamos en sí: Un individualismo que se

dedica, por instinto, sólo a sus intereses; una despreocupación soberana por el prójimo; una facilidad innata para intentar burlar la legislación, cifrar el éxito en la recomendación; arreglárselas para colocar la trampa ingeniosamente... Y creo que la falta de conciencia social radica precisamente en que desconocemos y pretendemos ignorar estos defectos.

Normalmente todavía guardamos como un tesoro la moralidad privada, y nos tragamos, incluso con alegría, camellos cargados de injusticias. Pero la vida social no anula el ejercicio de la libertad ni, por supuesto, lo sustituye. De otra forma no sería una sociedad de personas. Una sociedad fundada únicamente en relaciones de fuerzas no tendría nada de humano; comprimiría necesariamente la libertad de los hombres, en lugar de ayudarles.

En la época en que vivimos se ha identificado con sociedad, cuasi perfecta, la nación políticamente organizada. Ahora bien, uno de los campos en que principalmente han de ejercitar los hombres el derecho de asociación, dentro de esa sociedad que hablamos, es en el campo

económico-social. De ahí parte que entre los derechos de la persona humana debe contarse el derecho de los obreros a fundar libremente asociaciones que representen auténticamente al trabajador y puedan colaborar con la recta ordenación de la vida económica, así como también el derecho a participar libremente en las actividades lícitas de sus asociaciones sin miedo a represalias.

Sería falta de imaginación creer que toda asociación intermedia ha de convertirse auténticamente en una fracción política. Pueden arbitrarse las medidas legales para que esto no ocurra si efectivamente es perjudicial para una nación. Pero en todo caso debe respetarse la dignidad de las personas que tienen derecho a formarse sus ideas propias sobre la política o sobre otros temas y confrontarlos con los demás para colaborar en el bien común.

Las asociaciones son, deben ser, escuelas de formación ciudadana, cauces responsables para formar una opinión pública, verdaderamente popular y para lograr que los órganos superiores de representación puedan tener una base real donde apoyar su gestión en comunión con el sentir auténtico del pueblo.

Para lograr todo ello y practicarlo en sus justos límites pienso que, entre otras cuestiones, habremos de abandonar nuestro acérrimo clasismo que a toda costa se aferra por mantener fronteras entre «criados» y «señoritos», entre las «hijas de gente bien» y las «gratuitas». Pongo por ejemplo,

La sociedad moderna está en un proceso continuo y acelerado de cambio. Por eso debemos buscar no solamente un orden mantenido sino que, con la colaboración de todos hemos de preocuparnos por el establecimiento de un orden colectivo, que satisfaga más ampliamente el desarrollo de la vida. Pero para ello hemos de olvidarnos, como principio, de nuestro individualismo.

### Registro civil

4 nacimientos y  
3 defunciones

Nacimientos: José María Barahona y Moreno hijo de José María y de María del Carmen; Isabel Cañas y Prieto, de Francisco y María Visitación; Sara Pérez y Peña de Antonino y Juana; Joaquín Ruiz y Dávila de Joaquín y Rosa

Defunciones: Herminia Renedo y Sanz, de 76 años; Encarnación Gilarranz y Martín, de 62; Regina Gordo y Fuentes, de 77.

## La Prensa opina

### LA ANGUSTIA DEL PARO

**ALERTA** en un artículo, escribe Fernando Cortines Alonso:

«La pregunta que todos nos hacemos es, ¿cómo se vive esa realidad? O en otras palabras, qué actitudes y reacciones definen a los parados. Pues bien, la realidad de verse privado de empleo, es tanto más degradante para el individuo cuanto que él no es responsable de esa situación. Pero, en cambio, la sociedad sí es responsable de que el trabajador tenga el sentimiento de haber perdido algo tan íntimo y trascendental como es el trabajo, para su propia supervivencia y la de su prole, junto con el nacimiento de un incipiente malestar e intensa vergüenza por no hallar el sostén social. Pero, lo realmente importante no es la vergüenza, y el aislamiento que llega a sentir el trabajador y que puede producirle un sentimiento de inferioridad entre sus compañeros, sino la pérdida por la sociedad de un valor humano y social, junto con la ruptura de ese vínculo solidario que debe ser un factor permanente de solidaridad entre el hombre y la colectividad.»

### MEDIDAS ECONOMICAS



en un editorial titulado «Esfuerzo colectivo y solidario», dice:

«En sus pretensiones más inmediatas, la principal medida incide en el terreno monetario con la elevación del tipo de interés básico al 8 por 100, completada con otras relativas a la reforma del sistema financiero. Además, se considera que la reducción de las altas tasas actuales de expansión monetaria es condición necesaria para vencer la inflación. Los resultados de esta restricción, que se complementarán con los que se deriven de la liberalización de los tipos de interés, nos sugiere

una preocupación grave: el peligro de que se intensifiquen las dificultades financieras de las empresas españolas, con su incidencia sobre el paro. Pero esta posibilidad parece que se ha tenido en cuenta al precisar el Gobierno que «se pretende dominar la inflación sin recurrir a procesos bruscos de contracción monetaria y crediticia»; y deseamos que sea así. Y en lo que se refiere al paro, y aunque el programa económico recoge algunas medidas para combatirlo, es de esperar un tratamiento más en profundidad en el Consejo de Ministros extraordinario que se ha anunciado.»

### RENTAS SALARIALES

**Arriba** publica en un editorial:

«Junto a esta política fiscal se articula, otra de moderación en las rentas salariales, indispensables para frenar el proceso inflacionista, gravemente perturbador de la distribución de aquéllas.

En este capítulo el Gobierno estima imprescindible un acuerdo con los grupos afectados para reducir el tipo de aumento de la masa salarial. Empresarios y financieros por un lado, y trabajadores por otro, con igual responsabilidad, deberán responder a estas demandas que el Gobierno solicita en momento tan delicado. Las medidas para combatir el paro y una política monetaria más realista completan este programa ambicioso, de urgencia, en el que nos jugamos la última baza de la recuperación económica y social del país. El diálogo, las críticas y los pactos han de venir, sin duda, en la instrumentación y aplicación concreta de este programa, pero ya se habrá ganado bastante terreno si aquéllas o éstos nacen de la sinceridad de un esfuerzo colectivo al que, sinceramente, también apela el Gobierno.»

### Teléfonos de EL ADELANTADO:

414696 - 97 - 98



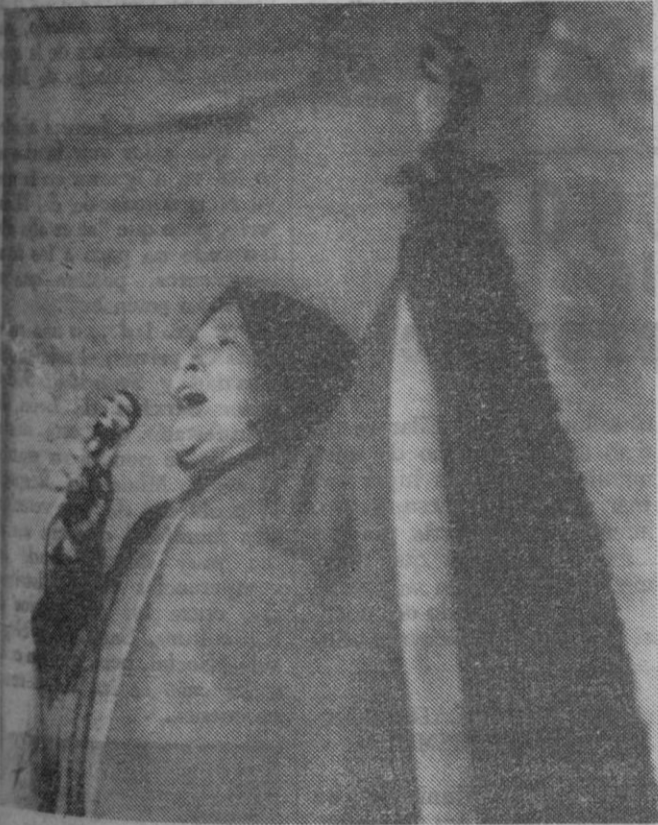


# Información Local

## FESTIVALES DE ESPAÑA-77 FESTIVAL INTERNACIONAL DE SEGOVIA

La canción de Hispanoamérica hizo su aparición anoche en el Festival Internacional de Segovia en la voz y la instrumentación de unos artistas singulares: Mercedes Sosa, un perito mercantil truncado en excelente cantante, y "Los Calchakis"; una y otros argentinos de nacimiento.

Había una evidente expectación por este recital y ello se tradujo en la gran entrada que registró el enludo de la catedral. En evitación de algún incidente de matiz político, de forma discreta se había reforzado el



servicio de vigilancia, y en las puertas de acceso se retiraron algunas banderas autonomistas. Pero la nota que predominó fue la entrega recíproca de artistas y espectadores, y ello dio lugar a que una buena parte de la respectiva actuación de los cantantes discurriera entre ovaciones y bravos.

Se encontraba entre el público Jorge Cafrune, y con el recordábamos antes de comenzar el recital unas declaraciones suyas a nuestro periódico, en las que atacaba duramente a los pseudocantantes de allende los mares que llegaban a España con el único bagaje de unas cuantas milongas, y nada más; no es este el caso, naturalmente, de Mercedes Sosa y "Los Calchakis".

Ya desde el comienzo del recital, que abrieron en su primera parte "Los Calchakis", quedó bien patente la calidad del espectáculo que se ofrecía al público. El grupo ha cambiado algunos de sus componentes, pero sigue bajo la dirección de su creador, Héctor Miranda; quizás también ha ganado en importancia su labor, que se apoya en una buena conjunción de voces y una instrumentación (quenás, sicus, charango, percusión...) que hace "sentir" realmente el folklore hispanoamericano.



## TRIUNFO EN TODA LA LINEA DE MERCEDES SOSA Y «LOS CALCHAKIS»

cano. Con ello y la "intención" del texto de las obras que interpretan, el éxito está asegurado. Ya decimos que anoche lo ratificaron.

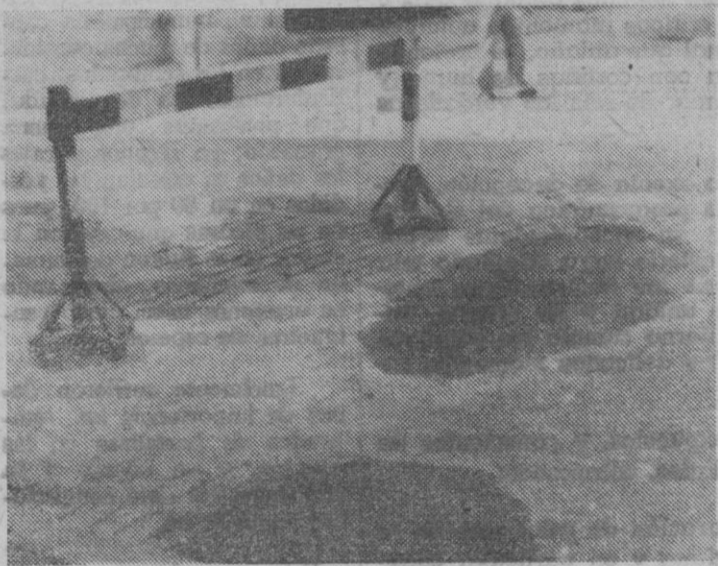
La segunda parte correspondió a Mercedes Sosa, acompañada excelentemente a la guitarra por Nicolás Brizuela. Al igual que sus compañeros, despertó el entusiasmo de los espectadores; su éxito particular viene de la mano de una actitud laudable: sus canciones están dirigidas directamente al pueblo, en una línea claramente comprensible, tanto cuando la canción es ternura como cuando denuncia hechos sangrientos acaecidos en los países hermanos. La mayoría de sus canciones tienen un gran fondo social y algunas son de una gran tendencia revolucionaria, siempre dentro de la poesía. No son canciones de "protesta" tal y como algunos entienden ésta, sino testimonio fiel de la realidad actual de Hispanoamérica.

El público conoce —por la voz de Mercedes Sosa y "Los Calchakis" y la de otros intérpretes— la mayoría de las canciones que ayer sonaron en la noche segoviana; pero aquéllos aportaron algo nuevo al conjunto del espectáculo, que fue retribuido con la insistencia, subrayada por los aplausos, para que interpretaran nuevas obras, a lo que los artistas respondieron sin ninguna dilación.

A. S.  
(Fotos Aurelio M.)

## AL AIRE DE LA CALLE

GRACIAS,  
AYUNTAMIENTO



Ayer mismo —como recordará el lector— insertamos en esta sección una fotografía del pequeño socavón que se había formado en la plaza del Conde de Alpuente; pedíamos remedio urgente, antes de que los desperfectos llegaran a mayores. Pues bien; el Ayuntamiento respondió de inmediato a la sugerencia, y horas después sus operarios se dedicaban a la tarea de reparación, como se aprecia en este nuevo documento gráfico.

(Foto Aurelio M.)

## 570 PLAZAS CORREOS

SOLO VARONES - 24.714 PTS. (o más)

Espanoles, de 18 a 30 años. **INGRESO INMEDIATO al nombramiento.** Cuerpo de **CORREOS** (Subalternos). No se pide Título (sólo estudios primarios, escolaridad, etc.). Instancias sólo hasta el día 4 de agosto. **MILES DE PLAZAS. AHORA ES EL MOMENTO. EXCEPCIONAL OPORTUNIDAD ¡APROVECHELA!** Urgentemente (**HOY MISMO**) infórmese sin compromiso: mande este anuncio y **SUS SEÑAS** y recibirá la **GUIA GENERAL DE INFORMACION** con modelo oficial de instancia. Dirijase a **CENTRO DE ESTUDIOS ADAMS, Sagasta 23, MADRID-4**

## Mundo laboral

### El viernes, acto de USO en la capital

El próximo viernes, a las ocho y media de la tarde, tendrá lugar en la "Terraza Jardín" un acto de presentación de Unión Sindical Obrera en Segovia. Intervendrán en él Antonio Martínez, de la comisión ejecutiva confederal; Francisco Morillas, de la comisión ejecutiva de Madrid, y Luciano Pablo Rincón, secretario de Segovia. Al final del acto actuará el cantante Luis Pastor.

### ESTA NOCHE, EN PALAZUELOS

Por otra parte, esta noche, a las diez, USO presentará su alternativa sindical, seguida de coloquio, en Palazuelos de Eresma.

## CONFERENCIAS

### El mundo laboral, el jefe y el líder

Después del descanso que ha supuesto el último y largo fin de semana, ha proseguido en el Torreón de Lozoya el ciclo de conferencias que en los salones del mismo está pronunciando el doctor Juan José García Jiménez.

En esta ocasión el tema tratado ha tenido como fundamento el mando en la organización empresarial.

Las características que una persona requiere para que un grupo la confiera el papel de líder fueron objeto de profundo estudio por parte del conferenciante, el cual puso de relieve la gran complejidad que jalona las investigaciones que actualmente se están realizando en torno al fenómeno del liderazgo.

La figura del jefe, como canalizadora de las fuerzas y tensiones intragrupal, fue resaltada; haciéndose hincapié en la importancia que el puesto laboral de la jefatura tiene dentro de la organización laboral.

## Expresión de gratitud

La familia de la niña Ana Merino González (q.e.p.d.), ante la imposibilidad de hacerlo personalmente como hubiera sido su deseo, testimonia por este medio su gratitud a cuantas personas les manifestaron su sentimiento; asistieron al sepelio y cultos celebrados por el eterno descanso de su alma.

Al tiempo comunican que el novenario de rosarios dará comienzo hoy, día 27, a las 8,20 de la tarde, en la iglesia parroquial de San Millán.

Bloques hormigón



**SANTA TERESA**

La Lastrilla. Tel. 414855





## Empresas

### Protesta del comercio segoviano sobre el control de los precios

El presidente de la Agrupación de Comerciantes Segovianos nos remite hoy, por correo, el texto del escrito que han acordado dirigir a la opinión pública en relación con el real decreto del Ministerio de Comercio y Turismo sobre control de precios, bienes y servicios; dicho documento ha sido entregado personalmente al gobernador civil de la provincia y remitido al citado ministerio.

Estos acuerdos se adoptaron en una asamblea celebrada el pasado día 20, aunque, insistimos, los textos han llegado a nuestro poder esta misma mañana. Su contenido íntegro es el siguiente:

«Ante la aparición en el B. O. del Estado de un R. D. del Ministerio de Comercio y Turismo sobre control de precios de bienes y servicios, la Agrupación de Comerciantes Segovianos, reunidos en asamblea y por acuerdo unánime se ve en la necesidad de comparecer ante la opinión pública y exponer las siguientes consideraciones:

1. Que una vez más, como en tiempos pasados, se pretende confundir al ya atribulado consumidor español, con unas medidas artificiosas e ineficaces dando a entender que el mal que aqueja nuestra economía se resuelve puerilmente con una simple ampliación de la plantilla de los Servicios de Inspección de la Disciplina de Mercado.

2. Que el real decreto en cuestión corresponde a una retórica pasada que pretendía buscar responsables de los desatinos económicos de la Administración de turno y halagar a la opinión pública con medidas demagógicas y de galería. Pues bien; en los críticos momentos actuales vemos con estupor como al igual que antaño, se pretende resolver una crisis económica con cortinas de humo y falsa apariencia, en vez de atacar de raíz las verdaderas causas de la misma.

3. Nos causa extrañeza, no exenta de decepción, después de conocer la declaración programática del Gobierno y las manifestaciones de su vicepresidente señor Fuentes Quintana, que un ministerio haya adoptado una medida disociada totalmente de las declaraciones antedichas, manifestando falta de unidad y de criterio, impredecibles para que un gobierno cumpla los objetivos propuestos, especialmente en los delicados momentos actuales.

Ante las consideraciones expuestas, y conscientes de nuestras propias responsabilidades, afirmamos:

1. Ratificarnos en la declaración de principios de la Federación Empresarial Segoviana y en particular cuando se afirmaba que propugnábamos una economía de mercado, libre y transparente, donde jugará la ley de oferta y demanda sin intervencionismos, ni prácticas restrictivas o abusivas y exenta de ingerencias de factores extraños.

2. Manifestar, como lo hicimos en aquella ocasión, nuestra firme postura contra la inflación, verdadero azote económico para nuestras pequeñas empresas comerciales, que las amenaza de muerte por su progresiva y acelerada descapitalización. Entendemos que una de las causas principales de la inflación es el exceso del gasto público.

3. Comprometernos a que en lo sucesivo, ante cualquier medida, juicio o manifestación relativa a temas comerciales, que desvirtúe la realidad o intente confundir a la opinión pública sobre la verdadera imagen del comerciante, esta Agrupación de Comerciantes Segovianos utilizará los medios de comunicación necesarios para restablecer el verdadero puesto que nos corresponde en la sociedad como prestadores de un servicio a la comunidad asumiendo riesgos personales, familiares y sociales.»

## Partidos políticos

### Información sobre el Partido Carlista

El Consejo Político de Segovia del Partido Carlista de Castilla-León nos remite un comunicado en el que se da cuenta a sus simpatizantes y público en general que en tanto no desaparezcan las dificultades existentes para la apertura de la sede oficial del partido de Segovia, cualquier consulta, solicitud de propaganda, etc., puede dirigirse al apartado de correos 173 de la capital.

### Continúa la asamblea permanente de los veterinarios de la provincia

En la sede del Colegio Oficial de Veterinarios de Segovia continuaba esta mañana, según se ha informado a nuestra Redacción, la asamblea permanente de los representantes de todos los profesionales de esta actividad en la provincia. Un portavoz ha declarado que se mantienen en permanente contacto con el Consejo General de la profesión, en Madrid, para seguir de cerca la evolución de los acontecimientos; al parecer,

una representación de los veterinarios será recibida hoy mismo por el ministro de Sanidad y por el presidente del Gobierno.

Fuentes autorizadas del Ministerio de Sanidad han manifestado que la actitud de los veterinarios "es comprensible, puesto que todavía se desconoce cuál va a ser la estructura del Ministerio, que aún está pendiente de la aprobación del Consejo de Ministros".

Las mismas fuentes añadieron que a los veterinarios no se les va a ignorar en la nueva reestructuración del Ministerio, pero que "se estaba adelantando un poco a los acontecimientos, postura que no lograban entender".

Por otro lado, en una entrevista de prensa, el ministro de Sanidad y Seguridad Social, señor Sánchez de León, ha manifestado que esta semana se pondrá en marcha el nuevo Ministerio. Respecto al problema de los veterinarios manifestó que era un tema muy difícil, donde las competencias están distribuidas entre los Ministerios de Agricultura, Sanidad y Seguridad Social, pero que en cualquier caso se les iba a tener en cuenta.

## SUCESOS en la capital y provincia

### Importantes daños por la tormenta en la cosecha de Aldea Real

ALDEA REAL. — (De nuestro corresponsal).—La última tormenta de agua y granizo desencadenada sobre este término municipal ha causado daños de mucha consideración en los sembrados, particularmente los de cebada, que presentaba una buena granazón; en algunos parajes los daños se calculan las pérdidas en un 80 por 100, pues de las piedras que cayeron la mayor parte fueron del tamaño de avellanas, alcanzando en ocasiones hasta cinco centímetros de espesor.

Iguelmente sufrieron daños de importancia los sembrados de hortalizas en las huertas, y en cuanto a la remolacha les dejó completamente sin hojas.

Este suceso ha consternado profundamente a los vecinos del pueblo, pues cuando se encontraban ante un año de excelentes cosechas han visto cómo casi todas las previsiones se iban al traste a causa de la tormenta.

### MUERE AHOGADO UN HOMBRE

NARROS DE CUELLAR. (De nuestro corresponsal, CLEMENTE ARRANZ.

En un trágico suceso ocurrido en la tarde de ayer en esta localidad, perdió la vida don Jesús Esteban Pliar, de 47 años, casado y padre de 5 hijos.

Sobre las cinco y media de la tarde, una hija avisó al infortunado padre para que pusiera en marcha el motor de riego de una huerta de su propiedad cercana al pueblo;

el señor Esteban Pliar se dirigió allí, y al cabo de unos minutos, como sus hijos vieron que había desaparecido, intentaron localizarle por los alrededores, hasta que finalmente descubrieron su cuerpo sin vida en el fondo del pozo, al que cayó, pereciendo ahogado.

### NINA ARROLLADA POR UN TURISMO

La Policía Municipal de nuestra ciudad nos ha informado de un accidente de circulación que ocurrió en la carretera de San Ildefonso, cuando el vehículo «R-4» matrícula SG-18410, que guiaba Esteban Pérez Iglesias, de 50 años de edad, con domicilio en Segovia, arrolló a la niña de nueve años María del Carmen Gilarranz Domingo, con domicilio también en nuestra ciudad, que resultó con heridas de pronóstico leve, salvo complicaciones.

### ACCIDENTE LABORAL

En la Policlínica «18 de Julio» ingresó ayer Miguel A. Santos García, de 21 años, don domicilio en Segovia, que sufrió un accidente de trabajo; después de ser atendido pasó a su domicilio.

### Centro Rehabilitación «La Piedad»

Afecciones congénitas y adquiridas

DR. MARCELINO DE ANDRES CUADRADO  
Jefe del Servicio de Rehabilitación de la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social

Rehabilitación de 9 a 2 y de 3,30 a 7,30  
Consulta de 4 a 7,30 (excepto sábados)

Paseo Ezequiel González, 27

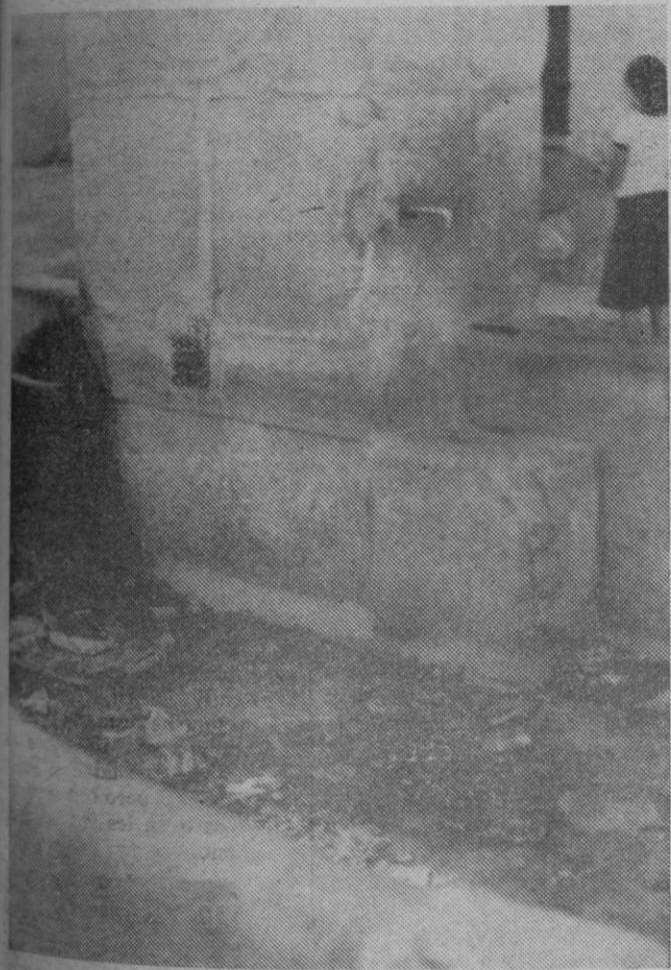
Teléfono 41446



## Problemas en dos barrios segovianos

**Zamarramala:** Continúa el deficiente suministro de agua potable

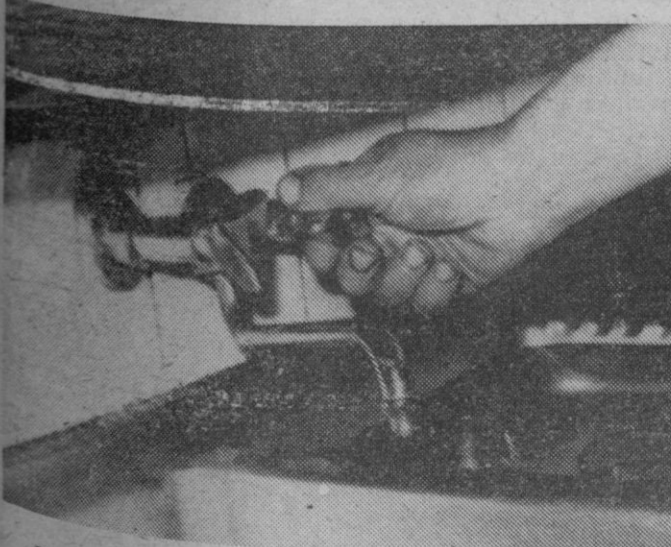
**San Marcos:** Hundimiento en el local de la Asociación de Vecinos; no se recogen las basuras



El agua sigue siendo problema para los vecinos del barrio de Zamarramala. Alrededor de cuatro horas diarias es el tiempo de que disponen del líquido para su empleo en todos los trabajos de vivienda. Como ya informamos, la causa es que el manantial (que viene desde Bernuy) no surte lo suficiente co-

mo para poder tener más tiempo corriendo el agua.

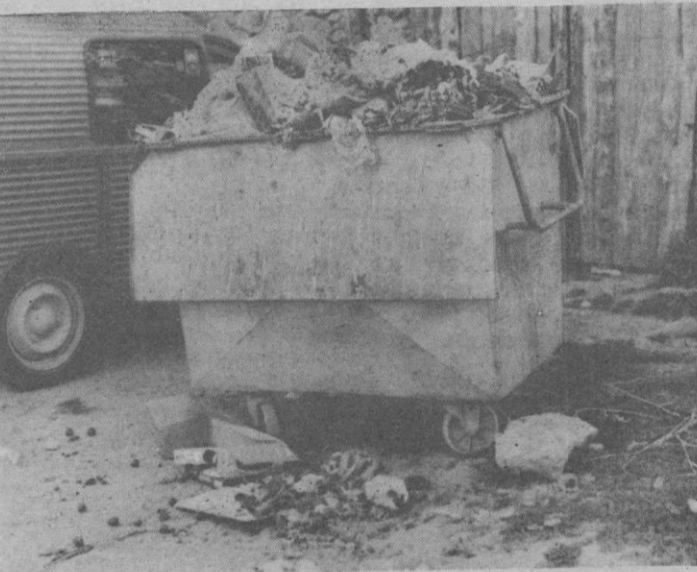
Parece ser que se está buscando una solución definitiva, que podría consistir en construir una nueva conducción desde San Marcos, pero en los vecinos existe una gran desconfianza, «porque llevan diciéndolo mucho tiempo y todavía no han hecho nada», según han declarado a nuestra Redacción.



**EN SAN MARCOS**

Desde hace varios días se viene desarrollando un progresivo hundimiento de parte

de la techumbre de local de la Asociación de Vecinos del barrio de San Marcos. El citado local, que fue cedido al barrio por el Ayuntamiento, se



venía utilizando como lugar de reuniones, exposiciones, etcétera.

En total costó adecentar el local unas 60.000 pesetas, ascendiendo ahora el arreglo de la cubierta a trescientas mil pesetas, pero en las «arcas» de la Asociación sólo hay de 15.000 a 20.000 pesetas.

Como a los vecinos se les ha planteado el problema de arreglar los desperfectos, si no reciben alguna ayuda se van a ver muy mal para volver a utilizar el local.

Por otra parte, varios habitantes del barrio han manifestado a nuestra Redacción que existe problema con la recogida de basuras. Hasta ahora se viene haciendo con la colocación de dos contenedores, pero que se recojen una o dos veces por semana, llegando a llenarse antes de que se produzca su retirada por parte de «Semab», lo que da origen a que los desperdi-

cios caigan al suelo, existan malos olores, etc.

(Fotos Aurelio M.)



### CARTELERIA de ESPECTACULOS

Programas para hoy

Cine SIRENAS.—7,45 y 10,30. Único día. EL ULTIMO TREN A KATANGA. Rod Taylor. 18 años.

Cine VICTORIA, sala especial.—Estreno: LA ESCALERA, con Richard Burton y Rex Harrison. V. O. subtitulada. 18 años.

Programas para mañana

Cine SIRENAS.—EL PEATON, estreno en único día. 3 grandes premios. Interpretada por Maximilain Schell.

Cine VICTORIA, sala especial.—LA ESCALERA. Un tema difícil tratado con sinceridad y maestría por Stanley Donnen. V.O. subtitulada.

BOLETIN OFICIAL DEL ESTADO  
GACETA DE MADRID

(26-7-77)

HACIENDA.— Real decreto 1838/1977, de 23 de julio, por el que se crea con carácter transitorio, una exacción reguladora del precio de los cereales panificables y de sus harinas y sémolas como consecuencia de su revalorización.

AGRICULTURA.— Orden por la que se dispone la entrada en vigor de los nuevos precios de venta de los cereales panificables.

ECONOMIA.— Orden de 23 de julio de 1977 sobre liberalización de tipos de interés y coeficientes de inversión del sistema financiero.

—Orden de 23 de julio de 1977 por la que se modifican los tipos de interés aplicables por el Banco de España.

### El día 29, actos en honor de Santa Marta

Por vez primera, este año se conmemorará la festividad de Santa Marta, Patrona de la hostelería, en la fecha correspondiente; como es sabido, esta fecha suele celebrarse en el mes de septiembre, con unos actos en los que destaca la tradicional becerrada benéfica.

Según nos comunica el Montepío de Camareros, aunque «la fiesta grande» continuará siendo en el indicado mes de septiembre, el próximo día 29, viernes, a las seis y media de la tarde habrá una misa en la iglesia parroquial de San Millán, a la que seguirá una procesión con la imagen de la Santa por los alrededores del templo. Finalmente, todos los asistentes serán obsequiados con el típico refresco.

### Se precisa regente

directo de cafetería y cocina de entidad cultural, preferible: profesional del ramo y matrimonio mayor de 40 años ó familiares directos.

Llamar al Tel. 413694.

Horas: de 12 a 15 horas de la mañana.

REVISAR PERIODICAMENTE SUS UTILES DE TRABAJO Usando únicamente materiales en buen estado, evitarás muchos accidentes a la sociedad.





# Información Local

REGIONALISMO

## UNA ALTERNATIVA PARA LA REGION: EJE SORIA-OPORTO

«Tenemos que arrancar la autonomía. No nos la van a regalar» (Carlos Carrasco)

Autonomía para las regiones. España será un estado de



federación de regiones. Programa del nuevo Gobierno. Amplias autonomías para el País Vasco y Catalunya, ¿qué pasa con el País Gallego o País Valenciá? Usted ¿de qué habla, de la región castellano-leonesa o de la nación castellana? Nacionalismo ¿de derechas o de izquierdas? Esto señores, es la democracia. No la confusión, sino la discusión, no el desorden sino la claridad.

Hay que hablar claro, porque hablando se entiende la gente. Y si queremos que nos entiendan tenemos que situarnos al nivel de quien comienza a oír cosa, pero uno entiende ni distingue. Todos sabemos cómo se llama el truco de engañar prometiendo lo que uno desea: demagogia.

Así que cogimos el magnetófono y nos fuimos a charlar con el insólito Carlos Carrasco, cuya última genialidad es la creación de una consultora técnica regional donde se elabore científicamente una alternativa socio-económica para la región —cuenca del Duero, y olvidémonos de los matamoros Fernán González, Cid Campeador o como quiera que se llamen todos cuantos utilizaron las armas para imponer sus ideas y su dominio.

—Carlos, ¿va en serio lo de «Castilla a fondo» en «Reporter»?

—Va a aparecer de una manera periódica una serie de artículos de la que éste es la síntesis. Desarrollaremos una alternativa para Castilla modernizada, pues estamos entrando en el Mercado Común y entraremos en contacto con Portugal y los análisis hay que hacerlos desde el prisma de la geopolítica. La cuenca está «castrada» por la frontera y «succionada» por la sonda del eje Madrid-Norte que nos exprime.

Una conexión rápida —autopista o lo que fuera— entre Soria y Oporto nos abriría al comercio con el Atlántico (Oporto), y catalanes y europeos (Soria). A la zona periférica, como es el caso de Segovia, nos interesaría una explotación de los parques naturales y riquezas forestales cara al turismo y la industria propia. El turismo y la naturaleza generan también puestos de trabajo. Tenemos que buscar el desarrollo armónico alrededor de ese nuevo eje Soria-Oporto.

—Castilla agoniza. Hay que romper el aislamiento, abrir la región a zonas industriales y marítimas, descentralizar. Pero ahí está Madrid, el centralismo, y la situación heredada, ¿no es utópico plantear una ruptura con Madrid?

—Yo creo que no. Los 15 años de vigencia de los Planes de Desarrollo han vaciado la región para llenar Barcelona y Madrid, creando grandes capitales. ¿Cómo se han formado esos grandes capitales? ¿De dónde han salido? ¿Qué tenemos que exigir en unos supuestos de autonomía?

Pienso que en Madrid deben estar sobrando unos dos millones, de los que al menos la mitad son castellanos. Hay que desarticular el monstruo franquista de Madrid.

El tema es autonomía. Porque tenemos que exigir que se quede aquí nuestro dinero, para autogestionarlo. No que vengán complejos industriales exógenos como FASA de Valladolid, sino una industria que potencie el campo. Nuestros recursos. La resina, los productos alimenticios, etc.

—Pero yo creo que se plantea desde el Gobierno la autonomía más como descentralización que como concepto político. Incluso en la configuración de la región o nación. Incluir Oporto en la región sería impopular.

—Está claro que las connotaciones históricas colo-

can la frontera en Salamanca y Zamora, pero está claro que el enmarque natural, la cuenca del río delimita por sí mismo la zona. La frontera ha sido una conveniencia de ingleses y franceses que han dejado ahogados los tres ricos valles del Guadiana, Tago y Duero. Estos rincones o fondos de saco no tienen sentido en una Europa unida, donde no hay fronteras como al estilo del pasado siglo.

Por otra parte esas demagogias de «que no nos regalarán nada» son ciertas. Los castellanos tenemos que arrancar nuestra autonomía. En las máximas condiciones de garantía real. No un Ministerio de regiones que nos cante los dictados del centro.

—No, no me refiero sólo a eso. En concreto hay instituciones que propugnan un nacionalismo castellano —en el que se incluye a Guadalajara— y el senador Julio Nieves, ex presidente de la Diputación, es presidente de la Mancomunidad de Diputaciones de Castilla-León y gerente de la temible «Región Centro» que nos mete en Madrid.

—Bueno, es que este tipo de hombres de la derecha nacional son unos hombres de transición, que obedecen órdenes de esa derecha nacional que nunca facilitarán la posibilidad de autogestionar nuestros recursos. Pero en el momento que lleguen las municipales, y se configuren instituciones de base más democráticas, esto cambiará. Tendría que ser realmente la Asamblea Castellana quien sentara las bases de un estado federal, que es adonde tendríamos que llegar. Y esto sí lo asume la derecha regional.

—Pero incluso ciertos partidos calificados como de izquierdas admiten estos planteamientos de pseudo-autonomías descentralizadas, y dejan su agresividad para los aspectos culturales y folklóricos sin plantearse alternativas económicas.

—Yo es que no hablaría ni de izquierdas ni de derechas. Poniendo un poco del ejemplo catalán: el Psuc (Partit Socialista de Unificació Catalá). Los militantes del Psuc son primero catalanes, y luego del Psuc. Pero, ante todo son catalanes. Nosotros primero tenemos que poner esa castellanía. Somos castellanos. La Cuenca del Duero está perfectamente demarcada.

Los viejos caciques hablarán siempre de cosas no materiales: la tradición, el folklore, la historia. Nunca podrán en cuestión la estructura económica que le está soportando a él. Es una visión típica de cacique, de brujo de tribu. Una derecha regional lógica, inteligente, si admitiría esta alternativa.

Esto lo vemos claro en el Gobierno. Suárez es un hombre de derechas. Pero es un individuo inteligente. Que hace y deja hacer. No como Arias, que ni hacía ni dejaba hacer. Los monolitos tienen que caer.

Las propuestas de alternativa han de ser científicas y maduras, no demagogias.

—¿Qué pintan los independientes de izquierda en todo esto?

—Repito lo que decía en el artículo del último Reporter: la imaginación es antitética del poder. Un independiente siempre tendrá mayor flexibilidad imaginativa que cualquiera que milita en un partido actualmente. Si los partidos fueran regionales, la cosa cambiaría, porque por supuesto que la unión hace la fuerza, y un montón de gente pensando sobre la región hace mucho más que uno. Pero hoy por hoy los partidos van hacia Madrid y obedecen a la central, empujando a la gente de Madrid. No hay más que ver quiénes han sido los aupados al Parlamento ¿Cuántos trabajan en la región? ¿A quién apoyan? ¿Cómo van a identificarse con el campesino castellano?

Los independientes podremos aglutinar las bases de esos partidos porque no soportamos a los dirigentes de Madrid.

GIL MANTECAS

### Nuevas protestas contra la urbanización del puerto de Cotos

Los vecinos de varios pueblos del Valle de Lozoya han enviado una carta al ministro de Obras Públicas y Urbanismo, en la que exponen diversas consideraciones en relación a la urbanización del puerto de Cotos, informa hoy «ABC».

Manifiestan su repulsa a la urbanización del puerto, opinan que la sierra debe ser desinada para un aprovechamiento primario, como ganadería o explotaciones forestales, y para disfrute de los campesinos y nunca debe ser objeto de actuaciones especulativas que, además, han sido proyectadas sin la opinión de los habitantes de los pueblos del territorio.

Los vecinos consideran también que el entorno serrano debe mantenerse en su estado natural, de forma que los asentamientos urbanísticos para los visitantes se sitúen en los pueblos de los alrededores para no romper la fisonomía de los actuales pueblos. Solicitan una ayuda oficial para que los propios vecinos puedan crear cooperativas hoteleras, cuyos únicos beneficiarios sean los propios residentes, no personas foráneas.

Por último, los vecinos del Valle de Lozoya piden que sean considerados estos argumentos contrarios a la urbanización de la zona y solicitan una subvención de 20 millones de pesetas para obras de depuración y saneamiento del puerto de Cotos.

### Tabacalera, S. A.

Anuncio de concurso para la provisión en propiedad durante el año 1977, de expedientes interinos adjudicados con arreglo a la legislación anterior al decreto 2.547/74 de 9 de agosto.

En el «B. O. E.» núm. 161 de 7 de julio y en el B. O. E. de esta provincia, núm. 80 de 20 de julio, se convoca concurso para 1977 relativo a la adjudicación de la titularidad en propiedad de sus correspondientes expedientes interinos que se convocaban regentándolos con carácter a la entrada en vigor del decreto 2.547/74 de 9 de agosto.

El correspondiente pliego de condiciones, relación preliminar de las Expedientes que se convocan, emplazamiento, titular interino de las mismas y demás circunstancias, podrán ser consultados en esta Representación Provincial de Tabacalera, S. A. o en sus Administraciones provinciales.



## Oposiciones a inspectores de Hacienda

Madrid, 27.— Un total de 259 aspirantes figuran en la lista provisional de admitidos a las pruebas selectivas para cubrir seis plazas vacantes de inspectores del Ministerio de Hacienda.

Dentro de las medidas fiscales y económicas del Gobierno figura el propósito de ampliar la plantilla de inspectores de Hacienda.

## «El Lute» regenerado

El Lute está total y absolutamente regenerado, ha dicho su abogado defensor en Córdoba, Rafael Sarazá. El Lute de hoy es una persona deliciosa, ha añadido: "Se expresa correctamente con un vocabulario amplio, rico; se nota que lee mucho. Viste aseadamente y cuida su forma física mediante la gimnasia. Siempre trata con cordialidad; escucha, atiende, es capaz de escribir correctamente cartas, y de escribir sus memorias.

### SU SITUACION PENITENCIARIA

Su abogado defensor ha señalado también la actual situación penitenciaria de El Lute. "Ahora mismo, en Córdoba, está cumpliendo una pena de muerte conmutada con motivo del robo de la joyería y en consecuencia son treinta años. Y luego está en prisión preventiva respecto a la cantidad de años que le solicita el fiscal con motivo de los numerosos delitos de que se le acusa desde su fuga el 31 de diciembre de 1970 hasta que en junio del 73 fue de nuevo capturado. La calificación fiscal son unos 170 delitos de los que se le acusa con penas comprendidas entre los tres, seis, diez meses y los veinte años.

## PUBLICACIONES

Llegó a Marbella el famoso actor Richar Burton acompañado de su esposa Susy, que antes estuviera casada con el campeón automovilista James Hunt. El matrimonio Burton ha venido a la Costa del Sol para asistir a la boda de unos amigos.

Mediante una llamada telefónica al diario "Informaciones", el Frente Revolucionario Antifascista y Patriótico (FRAP) ha reivindicado la colocación de varias bombas en la madrugada del día 25 en oficina y locales comerciales de Madrid.

El presidente de la agencia Efe, Luis María Anson, que llegó el pasado lunes a Moscú, firmó ayer un acuerdo de intercambios y colaboración informativa con la agencia soviética Novosti, que acaba de abrir una delegación en Madrid. Asimismo, el presidente de Efe se entrevistó con representantes del equipo directivo de la agencia Tass, con la que Efe tiene firmado un acuerdo de colaboración mutua desde 1971. La visita de Luis María Anson a la capital soviética coincide con la renovación de la delegación de Efe en Moscú, que será ampliada en breve y cuyos servicios serán sustancialmente potenciados.

El próximo día 15, el abogado de Jorge Cesarsky hará una nueva petición de libertad para su patrocinado, que le había sido denegada el pasado día 21, en el Juzgado de Instrucción número 15, de Madrid.

El próximo día 2 de agosto, a las nueve y media de la mañana, se celebrará el juicio contra Miguel Angel Apalategui, alias "Apala", en el tribunal de acusación de Aix-en-Provence, según han manifestado a Logos en el despacho del abogado donostiarra Miguel de Castell, uno de los defensores de Miguel Angel Apalategui. Las acusaciones de que se le imputan se basan en el secuestro del industrial bilbaíno señor Ybarra y en el atentado cometido contra un guardia civil en Beasain en diciembre de 1974.

## Diez mil pescadores españoles, condenados al paro

Vigo, 26.— Los casi 500 buques españoles que forman la flota de media distancia que faena en aguas de la Comunidad Económica Europea, especialmente en el área del Gran Sol, han comenzado el retorno a puerto ante la imposibilidad de seguir pescando en sus caladeros tradicionales, según informaron los empresarios del sector en una rueda de prensa celebrada ayer.

Estas naves quedarán ama-

rradas en sus bases respectivas, y las tripulaciones, formadas por cerca de diez mil personas, serán desenroladas. Asimismo, se pasará comunicación a las Delegaciones de Trabajo para que incoen en los casos que proceda los expedientes de crisis.

Por otro lado, 26 congeladores que faenaban en las áreas 5 y 6 de Boston, dentro de aguas norteamericanas, han recibido orden de las autoridades para que paralicen

su actividad. Estos buques se hallan al garfete, a la espera de instrucciones.

Según los acuerdos hispano-norteamericanos en materia de pesca, se había concedido a nuestro país un cupo de ocho mil toneladas de pesca, a extraer desde el 15 de junio al 15 de septiembre del año en curso en las zonas de la antigua Icnaf.

Hasta ahora los buques españoles habían capturado unas 4.816 toneladas.

## Se interrumpe el traslado de presos de Carabanchel

Madrid, 27.— Los traslados de presos de Carabanchel a otros centros penitenciarios se han interrumpido por el momento, según informa la Dirección General de Instituciones Penitenciarias. La medida se ha tomado, al parecer, debido a que las cárceles españolas están repletas, como ya anunciamos ayer, y los presos que aún quedan en la cárcel madrileña, unos doscientos, pueden permanecer en las zonas del edificio que quedaron intactas.

Nada se sabe por el momento de las posibles sanciones a los reclusos que participaron en los motines de los pasados días. Serán aplicadas las que correspondan al Reglamento de Prisiones, pero las autoridades penitenciarias no han especificado nada más.

Un grupo de unos 27 presos, de los 43 trasladados recientemente desde Carabanchel a la Prisión Provincial de Cór-

doba, se encuentran en huelga de hambre desde el pasado día 18. Todos ellos pertenecen a la COPEL (Coordinadora de Presos en Lucha). También adoptaron la misma actitud 11 de los 12 presos políticos trasladados con ellos a la prisión cordobesa. A la huelga se sumaron también el viernes 16 reclusos de la prisión. La información ha sido facilitada por un grupo de abogados madrileños que se trasladaron a dicha capital para conocer la situación de los trasladados. Al parecer, la huelga de hambre finalizará hoy.

Los letrados madrileños informaron también que, desde hace varios días, cuatro reclusos de esta prisión se encuentran internados en el Hospital General de Córdoba debido a las lesiones que se produjeron ellos mismos. Los presos son: Antonio García Gil, Antiguo Parraga Góbez, José Luis Canas Bois y Manuel Alarcón Martínez.

## Los vascos extrañados, no han negociado con el Gobierno

Bilbao, 26.— En medios próximos a los extrañados vascos que han regresado a España se ha informado a Cifra que no existe ningún tipo de negociación con el Gobierno para hallar una solución al caso, en contra de algunas informaciones publicadas al respecto.

Desde la rueda de prensa celebrada en la noche del pasado viernes en Bilbao, con la asistencia de ocho periodistas, los extrañados no han vuelto a hacer ninguna aparición pública, aunque se da como seguro que permanecen en el País Vasco.

Al término de la citada rueda de prensa, Múgica Arregui informó que ellos estarían en Anoeta en el homenaje que se va a hacer a «Pertu» el próximo sábado, con ocasión de conmemorarse el año de su desaparición.

Puede que ésta sea la próxima aparición en público de los diez extrañados y de Telesforo Monzón, que fue ministro de la Gobernación del gobierno de Euskadi y que regresó con ellos.—Cifra.

## SIN TITULO SOLO 360.000 PTS. VARONES AÑO

Convocatoria libre para CELADORES instituciones S. de la Seguridad Social (INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION). Sólo para españoles, varones, desde 18 años, sin límite. NUEVAS NORMAS (B. O. del Estado 29 junio 1977). Destinos -- exámenes para ingresar (en octubre) en Madrid y provincias. Cientos de plazas. Ejercicios sencillísimos. Retribuciones 362.065 pesetas (véase GUIA GENERAL DE INFORMACION). Abierto plazo presentación instancias. ¡¡EXCEPCIONAL OCASION!!

URGENTEMENTE (HOY MISMO) informarse sin compromiso: pida por correo (adjuntando diez pesetas en sellos) la GUIA GENERAL DE INFORMACION, con modelo oficial de instancia (basta con que recorte este anuncio y le envíe con sus señas). Diríjase a CENTRO DE ESTUDIOS ADAMS, Sagasta, 23, MADRID-4.



# IGLESIA, HOY

## Renovación litúrgica de la Iglesia Iberoamericana

El proceso de renovación litúrgica en el que está sumida la Iglesia Iberoamericana quiere ser el acomodo natural a nuevas circunstancias sociales y humanas.

Así lo destacaron como portavoces del segundo encuentro americano de liturgia que concluyó en Caracas con la asistencia de representantes de veintidós países, el obispo brasileño Romeu Alberti y los sacerdotes Alvaro Botero y Alberto Balza, de Colombia y Argentina respectivamente.

Monseñor Alberti es presidente del Departamento de Liturgia de la «Conferencia Episcopal Latinoamericana» (CELAM); Botero, secretario ejecutivo del mismo Departamento en Bogotá, y Balza ocupa la dirección de Liturgia para los países del cono sur.

Manifestaron, asimismo, que en este encuentro se realizaron numerosos proyectos, referidos algunos de ellos a la promoción de agentes de pastoral litúrgica, a ediciones de libros adecuados a las reformas, y también se acordaron reuniones para intercambio de experiencias.

Con motivo del encuentro litúrgico, el Papa Pablo VI a través de la Secretaría de Estado del Vaticano, envió una carta al clero latinoamericano en la que señala una orientación a seguirse en términos que reflejan una concepción clara y definitiva acerca de las circunstancias sociales y humanas de Latinoamérica.

El documento vaticano asienta entre otros puntos de interés que la liturgia y la historia concreta del hombre deben unirse si no se le quiere convertir en causa de evasión de las realidades presentes, y que la liturgia no es una moda que pueda decaer ni ser desplazada por otros trabajos urgentes de la vida de la Iglesia.

«Todos debemos seguir adelante —aconseja el Papa— para pasar de la reforma a la renovación, del cambio de rito a la percepción y asimilación de los contenidos de la reforma, para realizar también una renovación de la conciencia y del compromiso de vida cristiana, que brota de la vivencia del misterio de Cristo en la liturgia, de la inserción cada vez más profunda en la Iglesia.»

Finalmente, Pablo VI exhorta a los pastores de la Iglesia Iberoamericana a continuar con ardor el trabajo de guiar, organizar, dirigir y promocionar la liturgia en el continente.

El objetivo fundamental del encuentro recién concluido fue precisamente lograr los medios para dar el paso de la reforma a la renovación de la Iglesia en Latinoamérica, según sus portavoces oficiales.

«Ahora se trata —explicó monseñor Alberti— de continuar esas reformas donde aún faltan y dar paso, a través de la liturgia junto con todas las actividades de la Iglesia, a una renovación de los individuos y de las respectivas comunidades.»

Los documentos finales de la reunión servirán de base para la segunda asamblea general del episcopado de toda Iberoamérica que se reunirá en la ciudad de Méjico.

## POR EL MUNDO...

El Instituto soviético de Gerontología ha desarrollado un programa para frenar la velocidad del «reloj biológico» del hombre que ya ha sido aplicado con éxito en los animales.

Varias especies de animales, por medio de un tratamiento hormonal, han prolongado su longevidad, según «Izvestia»

en un 25 a un 150 por cien, lo cual equivale en algunos casos a doblar el periodo normal de su vida.

El Instituto de Gerontología está concediendo ahora una gran importancia a la hormona, ya conocida de tiempo atrás, del lóbulo posterior de la hipófisis, llamada Vasopresin, y que regula el proceso de formación de la orina, la construcción de vasos e incluso el espasmo vascular del cerebro y del corazón.

La Vasopresin, según el jefe de la sección experimental del mencionado Instituto, V. Frolkis, juega un papel importante, durante el envejecimiento, en ciertos desórdenes en el suministro de sangre al corazón y al cerebro. La sensibilidad vascular a esta hormona aumenta considerablemente con la edad.

LE COMPRO  
SU COCHE  
AL CONTADO

Lo pongo  
inmediatamente  
a mi nombre.  
Srta. Simón  
Tfno. 227-65-58  
MADRID

# FESTIVALES DE ESPAÑA-77 FESTIVAL INTERNACIONAL DE SEGOVIA

## LA OPERA ESTUDIO REPRESENTARA «EL BARBERO DE SEVILLA»



La Opera Estudio, constituida en forma de Cooperativa, es un ensayo nuevo y difícil de extensión popular de la ópera. Nuevo, porque parece que no hay precedentes en nuestra país, de encuadrar el teatro lírico en esta forma jurídica que permite la asunción de riesgos y beneficios por todos los miembros y que evita los costes de contratación individual de artistas, reduciendo en beneficio de la economía del público. Y es difícil por el enorme desierto operístico que es España, con escasos oasis que no cubren, ni mucho menos, una potencial demanda de este espectáculo.

Opera Estudio se compone de elementos jóvenes, pero ya con años de experiencia en el arte lírico. Tiene inquietud suficiente para plantearse la ópera con intentos renovadores y solidaridad colectiva para conseguir un resultado total y sin fisuras.

La propia configuración jurídica y estética de la Cooperativa permite solucionar adecuadamente una de las dificultades mayores para que la ópera llegue al mayor número de personas: el precio de las entradas. De todos es sabido que la carestía del teatro lírico, debido a los múltiples elementos que lo configuran, incide principalmente en el público que paga, limita enormemente la asistencia de espectadores e impide el disfrute de la música por amplias capas de la población, no necesariamente menos sensibles que los afortunados que pueden permitirse el lujo de acceder a la ópera.

## «El barbero de Sevilla» (Rossini)

Opera en tres actos (cuatro cuadros).

Rosina es la pupila del viejo doctor Bartolo, el cual pretende casarse con ella. Para conseguir a Rosina el conde de Almaviva busca la ayuda de Figaro, barbero

ACCESORIOS LA UNIÓN INSTALE  
FUNDAS

Avda. Fernández Ladreda, 16  
Teléfonos 412611 y 413363  
SEGOVIA

y el interior de su  
turismo  
cambiará de aspecto.  
Gran surtido

«factotum» en los barrios y problemas de los soldados borracho como un joven profesor de música que reemplaza estas actuaciones con su amada. Todas estas actuaciones son por Figaro. Finalmente y usando el propio don Bartolo, contrae matrimonio con Rosina y la dote.

«factotum» en los barrios y problemas de los soldados borracho como un joven profesor de música que reemplaza estas actuaciones con su amada. Todas estas actuaciones son por Figaro. Finalmente y usando el propio don Bartolo, contrae matrimonio con Rosina y la dote.

ASESORIA ECONOMICA  
MUTEC  
Dirigida por economistas  
ASUNTO: AYUDAS A  
COMERCIO

Ha quedado para que los pequeños y medianos comerciantes puedan solicitar ayudas hasta 4.000.000 de pesetas, sobre las que pretenden efectuar.

Estas ayudas, y sin posterior devolución, se concederán a los comerciantes que lo soliciten mediante expediente ante el Ayuntamiento, y pretenden:

- Equipar su establecimiento a los de local de su zona.
  - Modernizar su establecimiento.
  - Hacer nuevos negocios.
  - Asociarse.
- Dado el carácter de urgencia de esta medida, póngase en contacto con el Ayuntamiento de Segovia, donde se desea confeccionar expedientes.
20. 1.º Izquierda.  
Gobernador Provincial de Segovia.  
Teléfono 414277.

LEA VD. EL ADELANTADO

## La C. E. E. recomienda programas de «planeamiento familiar»

La Comunidad Económica Europea recomienda que se ejerzan presiones sobre países «para que adopten programas de planeamiento familiar», según un documento de trabajo del Parlamento Europeo.

En un documento que se presentó en Méjico a la tercera reunión de los parlamentos latinoamericano y europeo, obtenido por «Efe», se destaca el elevado crecimiento demográfico de los países en desarrollo.

«El crecimiento de población, por sí mismo, puede no ser importante si los recursos disponibles que existen en el mundo estuvieran adecuadamente distribuidos y fueran suficientes, pero no lo son», señala.

Tras indicar que la población mundial aumentará en más de 2.500 millones de personas para el año dos mil, el «documento de trabajo» estima que para 1990 el 88 por ciento de los habitantes de la tierra estarán en países en desarrollo.

En la actualidad, 3.900 millones de individuos pueblan el planeta.

El documento advierte que

las políticas relacionadas con la población, que se emprenden vigorosamente ahora, sólo empezarán a surtir efecto dentro de veinte años o más. A ello se añade que serían inútiles si no van acompañadas por políticas de desarrollo y sociales.

El informe anota que el tema ha vuelto «innecesariamente conflictivo», toda vez que se considera que entra en la «vida privada», del individuo y que para las naciones menos desarrolladas se trata de un problema cuya solución es el desarrollo económico.

Entre sus conclusiones, recomienda «un esfuerzo continuado» para promover y lograr la aceptación de la familia pequeña.

«Lo que se necesita es ejercer una presión constante en los países para que se adopten programas de planeamiento familiar y cambien la forma de aquellos que han sido rechazados», manifiesta.

Declara empero que «sobre todo» se deben hacer programas y que la información sobre planeamiento familiar debe llegar a un mayor número de personas.

## DESAPARECE LA SUPERIORIDAD MASCULINA

Si continúa la actual tendencia, las mujeres alcanzarán y superarán las marcas atléticas masculinas el siglo próximo, afirma el doctor K. F. Dyer en el número de la «Revista de Ciencias Biosociales» publicada en Londres.

Los records registrados durante los últimos veinte años y analizados cuidadosamente por el doctor Dyer muestran que la diferencia entre los logros de varones y hembras en las pistas atléticas se va haciendo paulatina y decididamente más estrecha.

La distancia hombre-mujer en pruebas como los cien



metros lisos, 400 metros lisos y 1.500 metros libre (esta última en natación), era en 1948, del doce por ciento y ahora es sólo del nueve por ciento.

Fisiológicamente, es imposible que este probable acercamiento de la mujer al hombre en materia atlética sea total y general en todas las pruebas, porque la mayor proporción de músculos del varón facilita a éste una ventaja que no puede ser compensada con el entrenamiento y la alimentación.

Los records mundiales absolutos serán siempre masculinos, pero no será posible decir lo mismo de los records regionales y, a veces, de los nacionales.

# EL ADELANTADO DE SEGOVIA

DIARIO DE INFORMACIÓN E INTERESES GENERALES Y LOCALES  
Hoy hace 75 años decía:  
PROTESTA

El Ayuntamiento y la Junta de Instrucción Primaria de Torrecaballeros, protestan de las fútiles causas que alega don Antonio Velasco, nombrado maestro de este pueblo, para la renuncia de esta escuela, por carecer de fundamento.

En primer lugar, la casa destinada para habitación del señor maestro, es lo suficientemente capaz para que una familia viva con comodidad, y además, el señor alcalde, al enseñarle la casa advirtió se le buscaría otra por cuenta del municipio, ésta próxima a la escuela, hasta que se secaran las habitaciones.

En segundo lugar, no es cierto, como dice el citado señor maestro que la casa y el pueblo sean húmedos y no reúnan condiciones de salubridad, pues tanto el pueblo como la casa, por su posición topográfica no pueden gozar de mejores condiciones, y por tanto, quedan por tierra los pretextos que alega el señor Eugenio y que se leen en el número 283 de EL ADELANTADO DE SEGOVIA correspondiente al día 18 de los corrientes.

Finalmente, el Ayuntamiento y Junta de este pueblo, confiados en la alta misión del periódico de su digna dirección, a él acuden para hacer pública esta protesta y firman en Torrecaballeros a 21 de julio de 1902. Por el Ayuntamiento: el alcalde, Ignacio Gil. Por la Junta: el párroco, Mariano Perlado.

A PUÑALADA LIMPIA POR UN PITILLO  
La Guardia Civil de la línea de Sangarcía comunica al señor gobernador civil de la provincia, que a las once y media, aproximadamente, oyeron grandes voces a la puerta del cuartel y gritos en demanda de auxilio.

A la puerta de la casa-cuartel encontraron los guardias al joven Valentín Chamorro, que presentaba heridas en la cabeza y antebrazo izquierdo por las que arrojaba sangre en abundancia.

Los de la Benemerita auxiliaron al herido vendándole con pañuelos.

## El Mediterráneo: «Enfermo, pero no moribundo»

Mónaco.—«El Mediterráneo no es un mar muerto, ni moribundo. Es un mar enfermo», es la conclusión a que han llegado los participantes de la reunión, organizada en Mónaco, para aplicar el plan de las Naciones Unidas relativo al medio ambiente.

El comandante Cousteau, director del Museo Oceanográfico de Mónaco, se había mostrado muy pesimista en declaraciones que hizo al comienzo de esta semana. Pero la opinión que ha predominado, al término de los trabajos en los que participaron una cincuenta de expertos del mundo entero, no es tan sombría.

Según el yugoslavo Stepan Keckes, coordinador del plan de las Naciones Unidas, la observación de la realidad en el «mare nostrum» «no justifica ni entusiasmo, ni pesimismo exagerado». Explicó que «el Mediterráneo había perdido la pureza originaria de sus aguas desde hace siglos, pero que el hecho es que la agravación cualitativa se acentúa gradualmente».

El doctor Richard Nelmer, experto de la Organización Mundial de la Salud, ha podido constatar un recrudescimiento de ciertas enfermedades en poblaciones costeras del Mediterráneo.

«Las fiebres tifoideas, las disenterias y diversas afecciones parasitarias —ha declarado— son propagadas por las aguas del mar». Sin embargo, no está demostrado que la progresión de esas enfermedades sea consecuencia directa de la contaminación del medio marino.

En noviembre durante la reunión que los representantes de los gobiernos interesados tendrán también en Mónaco, bajo los auspicios de la ONU, se tomarán decisiones en función de las recomendaciones de los expertos encaminadas a limitar la contaminación de las aguas del Mediterráneo.—«Efe».





extranjero



extranjero



extranjero



extranjero

# ¿GUERRA ADUANERA ENTRE WASHINGTON Y LA CEE?

Bruselas, 26.— El Mercado Común advirtió el martes a Estados Unidos que tomaría represalias si los norteamericanos llevaran a cabo acciones contra las importaciones de acero procedentes de la C. E. E., manifestaron funcionarios de la mancomunidad.

Sin embargo, la advertencia, contenida en un comunicado del Consejo de Ministros de Asuntos Exteriores, sólo pretende dar un toque de atención a la Administración

Carter, frente a los intentos de ciertos sectores de la industria norteamericana de penalizar las importaciones de productos beneficiados por las rebajas del impuesto sobre valor añadido (VAT) en sus países de origen.

La poderosa Steel Corporation pretende conseguir de los tribunales que estos productos estén sujetos a impuestos compensatorios. Si la medida se aprueba afectará a mil millones de dólares de exporta-

ciones de la CEE. La Comunidad mantiene que las rebajas del VAT están permitidas en el comercio internacional, y el Gobierno norteamericano comparte esta opinión.

El comunicado publicado el martes advierte que si se aplican impuestos compensatorios, la CEE retirará las concesiones comerciales a Estados Unidos en los sectores de la agricultura y la industria. Aunque la presión norteamericana se limita por el momento al sector del acero, el Mercado Común teme que otras industrias exijan impuestos compensatorios.

La retención de exportaciones para restringir las importaciones de acero del Mercado Común influirá negativamente en las conversaciones de Ginebra para una liberalización mundial de comercio, que entran ahora en una fase crucial, dice el comunicado de los ministros de A. Exteriores.— Efe-Reuters.

# El «Wall Street Journal» contra las medidas económicas del Gobierno español

Nueva York.— El «Wall Street Journal» volvió ayer a la carga contra el plan económico del Gobierno español y advirtió que las dificultades de su puesta en práctica pueden tener «graves consecuencias políticas».

El diario financiero norteamericano dijo que la «incertidumbre» existente en el mundo de los negocios y la oposición con que la izquierda recibió el plan suponen una amenaza al Gobierno reformista del primer Ministro Adolfo Suárez.

En una crónica desde Madrid, el influyente portavoz de los grandes intereses económicos afirmó también que el paquete de medidas tiene pocas probabilidades de éxito sin el apoyo de los sindicatos, los comunistas y los socialistas.

«Hay considerable incertidumbre entre los ejecutivos del mundo de los negocios sobre los efectos y el significado de alguna de la legislación propuesta» —afirmó el periódico conservador—.

El «Wall Street Journal» añadió que muchos empresarios, molestos por lo que consideran un «ataque frontal a sus privilegios de los últimos cuarenta años», acusan al Gobierno de intentar improvisar un programa económico de la noche a la mañana.—Efe.

# Comienzan las fricciones entre Pekín y Albania

Pekín, 26.— Todo parece indicar que se ha abierto una seria brecha entre Tirana y Pekín, si se observa los ataques publicados ayer en la prensa china contra Albania. Dos diarios chinos, incluido el «Diario del Pueblo», resaltaron las declaraciones de un marxista-leninista griego que rechazaba las denuncias albanesas contra China, en el sentido de que este último país se estuviera apartando del verdadero camino revolucionario.

La noticia no hacía referencia directa a Albania, pero aludía al «revisionismo, dogmatismo, divisionismo y oportunismo de Tirana».

En sus declaraciones, Petros Stagos, del Movimiento Comunista Revolucionario, defendía el concepto de los tres mundos de Mao: superpotencias, países desarrollados y países en vías de desarrollo.



Una bella plaza del barrio de Nyboder, en la capital danesa, que se debió a la iniciativa del monarca Christian IV (1588-1648), conocido como «El Rey Constructor». A él se debieron también otros edificios de Copenhague tan notables como el de la Bolsa, la iglesia de Holmen, la Torre Redonda y el palacio de Rosenborg.

## PANORAMICA

mundial



**BRASIL:** El presidente Ernesto Geisel firmó ayer un acta complementaria suspendiendo temporalmente la utilización de la radio y la televisión por los partidos políticos. El acta, dictada en uso de las facultades extraordinarias de que dispone el presidente de la nación, según la legislación de la revolución militar, admite el «derecho de reunión de los partidos» pero prohíbe temporalmente el uso de la radio y la televisión a los dos partidos políticos legalmente admitidos (Oficialismo y Oposición), en virtud de las «distorsiones ocurridas» que derivaron en «actos de contestación al régimen instituido por la revolución del 31 de marzo de 1964».

**EGIPTO:** El jefe guerrillero palestino Yaser Arafat, que está mediando para superar la tensión en la frontera egipcio-libia, volvió anoche a esta ciudad, procedente de Libia. Arafat ha viajado numerosas veces entre ambos países durante la pasada semana para alcanzar un acuerdo de tregua.

**ALEMANIA FEDERAL:** Las autoridades sanitarias alemanas y de Berlín Occidental no retirarán de momento los medicamentos antidiabéticos existentes en el mercado que contienen giguánida. Las autoridades sanitarias norteamericanas han ordenado retirar del mercado este medicamento por descubrir en él efectos secundarios mortales.

**COLOMBIA:** Seis personas murieron ayer a pocos kilómetros de la frontera colombo-venezolana, confirmó la Policía. Los hechos, rodeados de la mayor confusión, por cuanto se carece de mayores informaciones oficiales, ocurrieron en el corregimiento de Inciapa, en el departamento de La Guajira.

## MAS SOBRE EL PETROLEO

Beirut, 27.— Una revista árabe de esta ciudad informó que Arabia Saudí ha prometido a Estados Unidos, no aumentar el precio de sus crudos más de un cinco por 100 anual hasta 1984.

La revista «Al-Mos'akbal» indica, que, en reciprocidad, los Estados Unidos, han prometido dar a los saudíes apoyo militar, político y económico.

El semanario no da la procedencia de sus fuentes de información y señala este acuerdo secreto se ultimó en los tiempos de la administración del presidente Ford, y luego fue confirmado por el presidente Carter.—Efe.

SERVICIO Y FACILIDADES \* SERVICIO Y FACILIDADES \* SERVICIO

## ¡¡SENSACIONAL!!

VEA PRECIOS Y FACILIDADES

- Dormitorios matrimonio por sólo 65 ptas. diarias
- Salones por 63 » »
- Cuartos de estar por 38 » »
- Tresillos por 29 » »

Lámparas y artículos de regalo.  
Gran variedad de modelos de plena actualidad.

### almacenes lázaro

(Frente Clínica Dr. Gila)

Sucursal en Aguilafuente

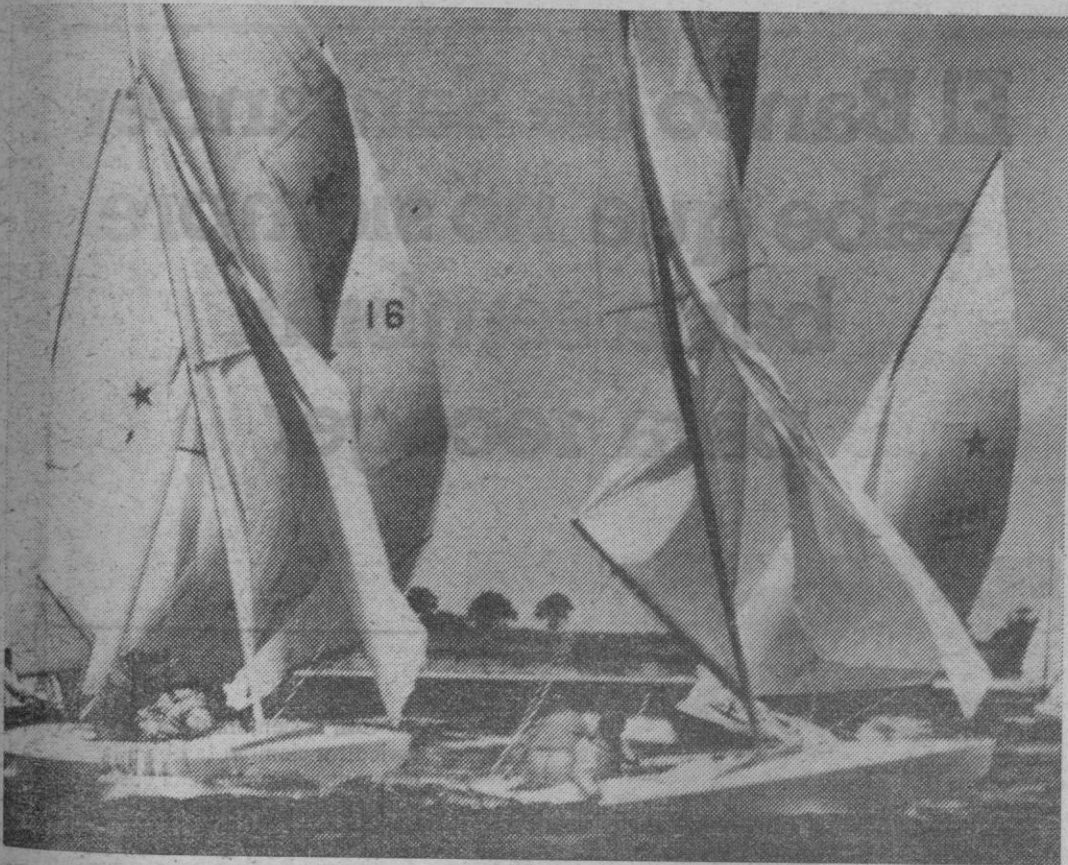
SERVICIO Y FACILIDADES \* SERVICIO Y FACILIDADES \* SERVICIO Y FACILIDADES



# Aquí, todos los DEPORTES

VELA

## Comenzó el Mundial de la clase 420



Bayona (Pontevedra), 26. Comenzó a disputarse el Campeonato del Mundo de vela de la clase internacional 420.

En la primera jornada, el viento de componente norte marcó las dos pruebas celebradas, si bien la variabilidad del mismo determinó que cada una de ellas se celebrara

en campos de regatas distintos.

La primera tuvo lugar en mar abierto, en las zonas comprendidas entre el Cabo de Silleiro, las islas Cies y el Cabo Monteferro. Pero la entrada del viento de fuerza 6-7, junto con la mar de fondo y marejada existentes, hizo que el jurado fuera conservador y trasladara la segunda prueba del día dentro de la Bahía de Bayona.

Clasificación primera prueba:

- 1, Brokman (Israel).
- 2, Taylor (EE. UU.).
- 3, Gutiérrez-Llorca (España).
- 4, Souben (Francia).

Clasificación segunda prueba:

- 1, Souben (Francia).
- 2, Jaffezić (Francia).
- 3, Oelken (RFA).
- 4, José de la Gandara (España).

MONTAÑISMO

### Dos muertos cerca de Chamonix

Chamonix (Francia).—Dos alpinistas murieron por frío y agotamiento en el macizo de las Agujas, cerca de la población francesa de Chamonix.

Los cadáveres fueron recuperados ayer por la mañana, pero no han sido identificados aún.

El personal de salvamento de montaña logró socorrer a varios alpinistas, salvándoles la vida.

Desde hace dos días nieva en la región y algunas carreteras están cerradas al tráfico.—Alfil.

### El torneo «Cuatro Naciones», de fútbol, en Australia

Sydney (Australia), 27.—El equipo escocés de fútbol Celtic de Glasgow venció anoche a la selección nacional australiana, por tres goles a dos, en partido correspondiente al torneo de las Cuatro Naciones disputado en la ciudad de Adelaida y dentro de este mismo torneo, el Arsenal, de Londres, derrotó al Estrella Roja, de Belgrado, por un tanto a cero.—Alfil.

### LUIS PEREIRA INTENTARA JUGAR CON LA SELECCION DE BRASIL

Río de Janeiro, 27.—El zaguero Luis Pereira mantuvo el martes una reunión con el presidente de la Confederación Brasileña de Deportes (CBD), almirante (re) Heleno Nunes, examinando todas las posibilidades para que el crack actué en la selección brasileña en la Copa del Mundo de Argentina.

Ambos resolvieron realizar gestiones ante el Atlético de Madrid para que el crack pueda ser liberado en abril del año próximo.—Alfil.

AJEDREZ

## El congreso de la FIDE, contra la URSS

Lucerna (Suiza).—Los países occidentales de la Federación Internacional de Ajedrez (FIDE) avisaron a la Unión Soviética que la próxima vez que utilice a esta Federación para cuestiones políticas deberá responder a las preguntas sobre su aplicación de los derechos humanos.

En un congreso especial de la FIDE, celebrado en Lu-

cerna durante el fin de semana, la Unión Soviética solicitó la expulsión de Suráfrica de los torneos. Los veintitrés países occidentales abandonaron la reunión antes de que se votase la propuesta, que fue adoptada por los veintiocho países comunistas y del Tercer Mundo restantes.

Kurk Jugwirth, presidente de la Federación de Ajedrez Austriaca y portavoz de los países occidentales, manifestó que los delegados del bloque comunista y de países del Tercer Mundo rechazaron todo tipo de compromiso "por razones políticas obvias".

"Si la Unión Soviética utiliza una vez más a la FIDE para cuestiones políticas, la próxima vez se discutirá el respeto de los derechos humanos en su área de influencia", declaró el portavoz, que este incidente producirá "una ruptura inevitable en la FIDE".

BALONCESTO

### Perdió el junior español ante Turquía

Berck (Francia), 26.—La selección española sucumbió ante la de Turquía por 51 a 66 en partido disputado ayer en Berck, correspondiente al Campeonato de Europa Junior de Baloncesto.

## Retransmisiones deportivas para el mes de agosto por TVE

Durante el mes de agosto, TVE tiene previsto ofrecer las siguientes retransmisiones deportivas:

1 al 4: Campeonato de España de natación desde Las

Palmas, a partir de las cinco de la tarde. Primer Programa.

7: Fútbol. Final del Trofeo «La Línea». Primer Programa, a las diez de la noche.

13 y 14: Final de la Copa de Europa de atletismo, desde Helsinki, por el Segundo y Primer Programa, respectivamente.


16 al 21: Campeonatos de Europa de Natación, desde Joenköping (Suecia).

Algunas de estas retransmisiones se ofrecerán dentro de los espacios «Polideportivo», «Sobre el terreno» y «Mundodeporte».

27: Trofeo Internacional de Hípica, desde Gijón, dentro del espacio «Mundodeporte», a las cinco de la tarde.

28: Trofeo Internacional de Hípica, desde Gijón, dentro del espacio «Sobre el terreno», a las 12,45 horas.

28: Fútbol: Final del Trofeo Carranza, desde Cádiz.

  
**El Señorío de Castilla**  
La Boutique del Regalo  
PLAZA DE FRANCO, 11

**ORFEBRERIA**  
**VAJILLAS**  
**CRISTALERIAS**  
**CUBERTERIAS**  
**ARTICULOS DE REGALO**

«LISTAS DE BODAS»

**Seleccionar buen gusto también es un arte**

**CINTAS transportadoras**  
**TUSA**  


### El Barcelona, derrotado por el Hamburgo (6-0)

Hamburgo (RFA).—Por 6 goles a cero perdió el Fútbol Club Barcelona frente al Hamburgo SV en el partido disputado ayer noche en esta capital alemana.

La derrota fue completa y el equipo alemán jugó a medio gas. A pesar de ello, los cuarenta mil espectadores pudieron alegrarse del buen fútbol ofrecido por ambos equipos y vitorearon a grito pelado al capitán del HVS, el inglés Keagan.—Alfil.

+

**SEGUNDO ANIVERSARIO DEL SEÑOR**  
**Don Juan José García Alcón**  
Industrial  
*Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad*  
R. I. P.

Que falleció en San Ildefonso el día 28 de julio de 1975  
El funeral que se oficia mañana día 28, a las 11, en la parroquia de Nuestra Señora del Rosario y culto por la tarde a las 7; así como la misa que se diga el día 31, a las 12, en los Carmelitas (Segovia), serán aplicados por el eterno descanso del alma del finado.  
La familia,  
Agradecerá la asistencia a tan piadosos actos.



# EN SUCEOS

EN ESPAÑA

## FRANCIA PIDE LA EXTRADICION DE LOS SECUESTRADORES DETENIDOS EN MALAGA Y MADRID

Madrid, 27.—La justicia francesa ha lanzado una orden de detención internacional contra las nueve personas detenidas en Málaga, Madrid y París acusadas de haber participado en el secuestro de Luchino Revelli Beaumont, director general de Fiat-Francia. Al mismo tiempo, el Gobierno francés, por medio de su Embajada, ha solicitado de las autoridades de Madrid la extradición de los detenidos en poder de la Policía española.

## JOVEN MUERTO CUANDO MANIPULABA EXPLOSIVOS

Asteasu (Guipúzcoa), 27.—Un joven resultó muerto como consecuencia de las heridas sufridas en una explosión registrada ayer tarde en el caserío «Ibargaicoicoa», de esta localidad.

Se trata de Joaquín Cezar Garaicoechea, nacido en San Sebastián, de 20 años de edad, soltero, de profesión cerrajero y vecino de Irura; la víctima falleció por el camino, cuando era trasladado por la ambulancia a Tolosa.

El cuerpo apareció destrozado en la parte abdominal y miembros inferiores; al parecer se hallaba manipulando un artefacto, cuando se registró la explosión. También se cree que la víctima estaba acompañada por otra persona, que resultó herida, pero se dio a la fuga.

En el lugar de la explosión fueron encontrados material explosivo, del orden de unos 140 cartuchos de dinamita, mecha rápida y lenta, fulminantes eléctricos, dos pistolas, munición para las pistolas, 120.000 pesetas en billetes de 1.000 y moneda fraccionaria, así como cuatro bombas caseras.

## ATENTADO FRUSTRADO

Archidona (Málaga), 27.—Una carga explosiva con seis kilos de «goma-2» fue colocada ayer debajo del vehículo de Máximo Hidalgo Garrido, administrador de Correos en esta localidad y, al parecer, vinculado a Fuerza Nueva. La carga no llegó a estallar al arrancar el dueño del vehículo los cables que salían de ella.

## HALLADO UN VEHICULO CON EXPLOSIVOS

Madrid, 27.—Un vehículo con explosivos fue encontrado ayer tarde en la calle Palomeras, tras sufrir un accidente y darse a la fuga su ocupante.

La huida del conductor del vehículo levantó sospechas lo que permitió el hallazgo de los explosivos, al parecer «goma-2», y la posterior detención del conductor, cuyo nombre no ha sido facilitado.

Posteriormente, en relación con este hecho, han sido detenidas varias personas más, cuya identidad tampoco se conoce por el momento.

## MUERTOS EN EL DESGUACE DE UN BARCO

Barcelona, 27.—Dos trabajadores resultaron muertos y un tercero herido, ayer, al explotar una tubería de un barco, en el que estaban realizando trabajos de soldadura en un desguace del muelle Alvarez de la Campa.

## MUERTO POR LA FUERZA PUBLICA

Tarragona, 27.—Un hombre de color, identificado como Babauca Sille, de treinta y seis años, resultó muerto ayer de un disparo, en las proximidades de un camping. Según parece dicho individuo, natural de Gambia, había sido denunciado por el propietario de dicho camping, a causa de un alboroto que organizó en el mismo, ocasionando lesiones al dueño.

La Guardia Civil procedió a su búsqueda y cuando fue localizado opuso resistencia, causando lesiones a uno de los guardias. En el forcejeo se produjo un disparo que le causó la muerte a dicho sujeto, que tenía ya antecedentes por motivos parecidos.

## NO HABRA HUELGA EN LAS GASOLINERAS

Madrid, 27.—Poco antes de la una y media de la madrugada, la comisión deliberadora del convenio interprovincial de estaciones de servicios, llegó a un acuerdo que presumiblemente evitará la huelga anunciada para el próximo viernes entre el personal de las gasolineras.

## HUELGA DE AUTOBUSES EN MADRID

Madrid, 27.—El sector suroeste de la capital estuvo paralizado ayer por la huelga de los empleados de la empresa que cubre este servicio. El Gobierno Civil había hecho previsiones para paliar los efectos de la huelga, contratando un total de 40 autobuses de una empresa privada para sustituir a los de la línea regular de transporte. Ante la presencia de piquetes huelguistas, sólo se pusieron en servicio 12 autobuses de la empresa contratada, impidiendo los huelguistas que se pusieran en funcionamiento los restantes.

## El Banco de Santander sabe que no siempre basta sembrar para recoger



Con la siembra de la semilla, el agricultor siembra también la esperanza de una buena cosecha. Pero a veces, no basta sembrar para recoger.

Porque las tormentas no avisan.

Las lluvias no tienen horario.

La fertilidad de la tierra está siempre amenazada por la adversidad de los elementos.

El Banco de Santander quiere que el duro trabajo del agricultor sea más seguro.

Por eso, no desea limitarse a pagar en el acto los Negociables del Servicio Nacional de Productos Agrarios.

Hay muchas otras cosas que podemos hacer por el agricultor español. Queremos ayudarle de una manera práctica. El Banco de Santander dispone de Servicios especialmente concebidos para ayudar a hacer más seguro y rentable su duro trabajo.

Precisamente su trabajo es la mejor garantía para conseguir el crédito y la financiación que precise.

Venga a hablar con los hombres del Banco de Santander. Ellos le aconsejarán de amigo a amigo.

BS

BANCO DE SANTANDER

Al servicio del agricultor

A.B.E. n° 11304/3





## Descubrimiento de monumentos, edificaciones y restos humanos en Colombia, Italia y Jordania

Un grupo de investigadores del club científico colombiano "Carlos Robert Darwin", de la provincia de Tolima (Colombia), ha descubierto una pirámide gigantesca, similar a las egipcias o aztecas,

El director del centro científico, Edgard Ephren Torres, dijo que el sensacional hallazgo se produjo en una de las montañas de la cordillera Central, al norte de la provincia.

### VENTANAL DE LA CULTURA

La primera tesis doctoral escrita en gallego ha sido presentada en la Facultad de Ciencias Económicas y Empresariales de la Universidad de Santiago de Compostela. Su autor es el profesor Fausto Dopico, del Departamento de Historia Económica, que obtuvo con esta tesis la calificación de sobresaliente "cum laude". El tema queda recogido en el título mismo: "A ilustración e a sociedade gallega. A visión de Galicia de los economistas ilustrados".

\*\*\*

Joaquín Rodrigo, autor del universalmente conocido "Concierto de Aranjuez", ha sido nombrado "académico de número" de la Academia de Ciencias, Letras y Bellas Artes, de Bélgica. El maestro Rodrigo ocupará el sillón académico que quedó vacante por la muerte del músico inglés Benjamín Britten, recientemente fallecido, siendo el segundo músico español que ocupa un sillón en la Academia belga. El primero fue Fallá. Han sido también académicos en la Academia de Bruselas, desde su fundación en el siglo XVIII, Rossini, Verdi, Brahms, Ravel y Strauss.

\*\*\*

Los turistas que acuden este año a las zonas arqueológicas de Sicilia, al sur de Italia, para contemplar los templos romanos verán junto al rico mármol andamios y albañiles que reparan las antiguas construcciones.

El valle de los templos de Agrigento, Siracusa, La Acrópolis de Ennese y la villa romana de "Piazza Armerina", meta de los turistas, son lugares en los que el paso del tiempo ejerce su labor destructora y las piedras necesitan una reparación.

El científico añadió que la pirámide puede ser visitada por cualquier persona que tenga conocimiento de las culturas egipcias, aztecas e incas.

"Es de gran tamaño y sobresale de las demás montañas de las estribaciones de la cordillera", comentó Torres.

También afirmó que por pruebas realizadas, la pirámide está hecha en la superficie por piedra de río de regular tamaño, piedras pequeñas de diferentes colores, y tierra coloreada.

### DESCUBRIMIENTO ARQUEOLOGICO

Ruinas de una ciudad que podría pertenecer a la segunda mitad del siglo quinto antes de la era cristiana, fueron halladas durante unas excavaciones en Roccogloriosa, provincia de Salerno, al sur de Italia.

Los arqueólogos encontraron habitaciones y tumbas y en estas últimas cinturones y hebillas.

La ciudad está bien conservada gracias a que desde hace siglos la zona estuvo dedicada a la agricultura y pastos. Se trata de un centro samnita que tuvo gran importancia por su tráfico con la magna Grecia.

En algunos de los palacios de la ciudad se hallaron también ánforas de bronce y otros objetos.

### RESTOS HUMANOS DE CUATRO MIL AÑOS

Un grupo de arqueólogos ha encontrado varios esqueletos humanos, de más de cuatro mil años de antigüedad, en un sepulcro de la primera edad de bronce, descubierto en la provincia de Kerak, al sur de Jordania.

Junto a los esqueletos se

encontraron utensilios de cerámica y otros recipientes pertenecientes a tercer milenio antes de Cristo.

### Desde la R.F. Alemana

### El Museo Wagner de Eisenach

El Museo de Eisenach dedicado a Richard Wagner, después de los lugares históricos de Bayreuth, es la colección más amplia y preciosa de literatura y objetos personales del compositor.

Como escribe el diario alemán oriental "Neue Zeit" la biblioteca contiene casi seis mil volúmenes, entre ellos obras en francés, español e italiano; uno de los objetos de exposición más valiosos es un manuscrito ruso del siglo 19 de la primera traducción al ruso de parte de los "Nibelungos" y de "Tenhauser", por Alexander Serov.

En la exhibición destaca la batuta, en marfil y oro con piedras preciosas, de Wagner, y la partitura de "Rienzi", de la época del estreno, manuscrita y con más de mil apuntes del autor.

### POR EL MUNDO DE LA MUSICA

El domingo, 7 de agosto, el espacio dominical "Concierto" ofrecerá, a partir de las once horas, una nueva interpretación de la Orquesta Sinfónica de RTVE, que esta vez será dirigida por el maestro Pietro Gamba. El programa estará compuesto por dos obras: "Los pinos de Roma", de Respighi y "Sinfonía en re mayor", de Cherubini. Realiza Javier Gavilán.

## Indios sin contacto con la civilización descubiertos entre Brasil y Venezuela

La Fundación Nacional del Indio (FUNAI) ha dado a conocer el descubrimiento de 15 aldeas «de enormes proporciones y densamente pobladas» de indios «iamonamis» sin contacto con el hombre civilizado en la región fronteriza con Venezuela del territorio de Roraima. Calcula que existen seis mil indios del lado brasileño y tres mil del lado venezolano.

La zona está dentro de un área ambicionada por varias empresas de prospección y extracción de minerales.

De acuerdo con la Constitución brasileña, la tierra habitada por aborígenes es considerada «área indígena», cabiéndoles a los indios la posesión y usufructo de las riquezas allí existentes, aunque en la práctica se practican violencias por parte de esas empresas.

### «TRAGEDIA EN EL DARK STAR»

Veinte años de vida en una nave espacial influye en la personalidad de quienes la habitan. Estalla la discordia. Y la nave «Dark Star» se convierte casi en un infierno. Todo se desarrolla vertiginosamente, siguiendo los cánones propios de la novela de ciencia ficción, que Alan Dean Foster conoce a fondo.—(Edita Edaf).

### «LOS SIETE MAGNIFICOS»

Los hombres principales de Alianza Popular quedan aquí retratados por José Luis Martínez y Soledad Gallego. Cada capítulo se destina a uno de ellos. Datos biográficos, pensamiento político, fragmentos de discursos significativos... Todo queda ahí para que el lector juzgue y saque consecuencias. Los autores, muy certeramente, no se inclinan a ningún lado. Dicen las cosas y... ahí quedan.—(Edita Cambio 16).

### «JOSE DEL CASTILLO Y AYENSA»

Se trata de una biografía escrita con abundancia de documentación, con profundidad de estudio en el personaje, en este humanista y diplomático del siglo XIX. Está escrita por Beatriz Romero Blanco y se trata de la memoria de doctorado leída por la autora en la Universidad de Navarra, donde mereció calificarse con sobresaliente cum laude.—(Edita EUNSA).

### «EL ELECTRON ES ZURDO»

Isaac Asimov, además de ser un hábil escritor de obras de ciencia-ficción, hoy tanto en boga, es un destacado científico que tiene en su haber innumerables ensayos sobre temas muy dispares. En este libro se nos ofrece una ejemplar muestra de ellos, sobre actitudes científicas relacionadas con los océanos, los axiomas de Euclides, la certidumbre y la incertidumbre, etc.—(Edita Alianza).

### «DINERO SANGRIENTO»

Aunque ésta es una de las primeras novelas de un destacado escritor de temas policíacos, hábil maestro en el género llamado negro, encierra ya modelos sobrados de la personalidad del autor, que no gusta de presentar las actuaciones de detectives más o menos inteligentes, sino que va siempre directo al asunto que protagoniza el hombre, el auténtico personaje de carne y hueso que mueve los hilos del hecho delictivo que se produce en cada novela.—(Edita Bruguera. Libro Amigo).

### «POSCONCILIO»

Dos nuevos tomos —II y III— de esta obra en la que el pasionista P. Bernardo Monsegú trata de aclarar y orientar sobre hechos y cuestiones que pudieran ser polémicos en relación con el Concilio Vaticano II. Teólogo del Episcopado español en dicho Concilio, conoce a fondo todo lo ocurrido en él, y ahora, con esa autoridad, trata de ofrecer un esclarecimiento de puntos que pudieran prestarse a confusión, con lo que en estos tres tomos logra una panorámica muy real y convincente de tan trascendente reunión episcopal.—(Publica Stvdium).

### «CONFIDENCIAS DE UN CHORIZO»

El «soplón» de la «poli» habla larga, extensamente, con un paciente jefe de policía, contándole muchas cosas, a su modo, de las que se producen en nuestra sociedad de hoy. Con un gracejo especial, con un lenguaje asimismo especial, lleno de gracia, de naturalidad y también de fuerza expresiva. El relato, de temas variadísimos, se sigue con atención, pues el estilo de Juan Marsé, bien trabajado y elaborado, invita a ello.—(Publica Planeta. Colección Fábula).

### TEMAS ECONOMICOS Y DE SALUD

Siguiendo la línea de la Biblioteca de Divulgación Política, dos nuevas colecciones se están lanzando al mercado biográfico por la misma editorial. De un lado la que lleva por título Biblioteca Salud y Soledad, de la que nos han llegado «Qué son las enfermedades laborales», por los doctores Ignasi Fina y Jordi Castejón y «Qué es la higiene de la vida cotidiana», por el doctor Llibert Padró. La otra colección responde al título de Biblioteca de Divulgación Económica, con los siguientes títulos aparecidos: «Quiénes son los propietarios de la tierra», de Manuela Leal Maldonado y Salvador Martín Arancibia; «Qué son las empresas multinacionales», por Arturo Cabello; «Qué es la economía franquista», de Jacint Ros Hombravella; «Qué es la dependencia tecnológica», por Eugenio Triana y «Qué es la reforma agraria», de Jesús G. Regidor.—(Publica La Gaya Ciencia).

### «CARTAS PORNOPOLITICAS»

La pluma fácil, aguda, de Emilio Romero, nos libera de hacer de él una presentación innecesaria para el lector. En este libro, Romero vuelve con su agudeza habitual, con su especial forma de decir las cosas, muchas cosas, a través de unas cartas que dirige a varios personajes de actualidad en España, desde Su Majestad el Rey al profesor Fueyo, por ejemplo. (Edita Planeta).

P. M. C.



# Bolsa de Madrid

# El mundillo de la RTVE

LOS FESTIVALES DE BAYREUTH Y DE SALZBURGO POR R.N.E.

Jones, Heinz Zednik y Zoltan Kelemen. Dirige Pierre Boulez.

Bayreuth es una de las más importantes ciudades musicales de Alemania desde la época de los primeros margraves. Ya en el siglo XVI poseía una orquesta municipal y desde 1661 se celebran representaciones de ópera. La vida musical de la ciudad cobró nuevo esplendor con Wagner. El teatro de los festivales, donde actualmente se celebran estos conciertos anuales fue inaugurado en 1876 con la representación de «El anillo de los Nibelungos». Desde entonces, a excepción de algunas interrupciones durante las guerras mundiales, se ha venido celebrando continuamente y siempre dedicado a obras de Wagner.

Para la semana del 25 al 31 de julio, el Segundo Programa de RNE transmitirá en directo todas las sesiones del Festival que serán las siguientes:

— Lunes 25 de julio, a las cinco de la tarde: «Parsifal», como solistas actuarán Peter Hofmann, Eva Randová, Hans Sotin, Bernd Weikl, Karl Ridderbusch y Franz Mazura. Director, Horst Stein.

— Martes 26 a las siete menos cinco de la tarde: «El Oro del Rhin». Solistas: Donald McIntyre, Martin Egel, Siegfried Jerusalem, Eva Randová, Zoltan Kelemen, Heikki Tovannen y Matti Salminen. Dirige Pierre Boulez.

— Miércoles 27 a las cinco menos cinco de la tarde: «La Walkyria». Solistas: Hannelore Bode, Peter Hofmann, Gwyneth Jones, Donald McIntyre y Eva Randová. Director: Pierre Boulez.

— Viernes 29 a las cinco menos cinco de la tarde: «Siegfried». René Koll, Gwyneth

— Domingo 31 a las cinco menos cinco de la tarde: «El ocaso de los dioses» con Manfred Jung, Gwyneth Jones y Karl Ridderbusch. Director: Pierre Boulez.

En todas estas representaciones de ópera actuará la orquesta y coros del Festival.

El Festival de Salzburgo, de universal resonancia y acreditada solera, se celebra anualmente durante los días finales del mes de julio y todo el mes de agosto. Estas intensas jornadas musicales fueron creadas por Max Reinhar en honor a Mozart y es tradicional la interpretación de obras poco difundidas del autor, aunque la obra mozartina tiene el mayor peso dentro de estas jornadas, también se incluyen conciertos, sesiones de lied y ballet, matinées, serenatas, música de cámara etc., de otros importantes compositores. Es también tradicional que entre los artistas convocados figuren primerísimos intérpretes y directores del mundo, así como filarmónicas y sinfónicas de primera plana.

El domingo 31 de julio a las 12 del mediodía, se transmitirá la primera sesión del Festival, desde el lugar habitual donde se celebran las jornadas, la Sala Mozarteum de Salzburgo. El programa previsto, dedicado exclusivamente a obras de Mozart, es el siguiente:

«Sinfonía KV. 132».  
«Concierto para violín KV. 211», con Anne-Sophie Mutter al violín.

«Arias de Concierto», con Eric Tappy, tenor.

«Sinfonía K. 319».

Interpreta la Orquesta de Mozarteum bajo la dirección de Gerhard Wimberger.

# El mercado de ganados de Medina del Campo

Medina del Campo.—Con el mismo ambiente de animación que el domingo anterior se ha celebrado el cuarto mercado del mes de julio, viéndose concurrido tanto por la presentación de cabezas a la venta como por la asistencia de ganaderos, tratantes y licitantes.

Presentaron a la venta 7.183 cabezas, abundando los corderos para matadero y los lechazos.

En las cotizaciones se observó sostenimiento, si bien las ovejas al parecer han experimentado una ligera alza. Se vendieron las ovejas buenas para carne entre 42 y 43 pesetas kilo vivo, mientras que otras más inferiores se cotizaron a partir de las 38 pesetas kilo vivo; las de rendimiento medios desde las 35 pesetas kilo vivo y las ya más corrientes a partir de las 30 pesetas kilo vivo; en cuanto a ovejas de desecho no vimos operaciones.

En corderos se cotizaron los pascuales ligeros entre 95 y 100 pesetas kilo vivo; los pesados a partir de 85 pesetas kilo vivo; los grandes desde las 70 pesetas kilo vivo; algunos carneros entre 40 y 45 pesetas kilo vivo; los recientes los mejores cegaron a las 135 pesetas kilo vivo y los corrientes desde 120 pesetas kilo vivo. Corderas entre 105 y 108 y algunas hasa las 110 pesetas kilo vivo. Lechazos, los buenos entre 185 y 190 pesetas kilo vivo sin variación con relación al último mercado; los corrientes, desde 165 pesetas kilo vivo.

En ganado destinado para vida pedían por las ovejas emparejadas entre 5.000 y 5.500 pesetas raza castellana; otras también emparejadas razas churra y merina entre 4.500 y 5.000 pesetas; ovejas para vida entre 3.000 y 3.500 pesetas.

El ganado vendido en buen número salió con dirección a la provincia de Santander siendo varias partidas destinadas a la localidad de Mataporquera; otras a Madrid, Bilbao, San Sebastián, Barcelona, Logroño y capitales de la región Castellano-Leonesa.

Cuando procedíamos a retirarnos del mercado tuvimos ocasión de presenciar la venta de 120 corderas para carne que se cotizaron a 120 pesetas kilo vivo y 70 ovejas también para matadero que se pagaron a 48 pesetas kilo vivo, ambas partidas con destino a Reinosa (Santander).

LUVEDA

	Anterior	Hoy
<b>BANCOS Y SEGUROS</b>		
Banco de Bilbao ... ..	360	P-351
Banco Atlántico ... ..	257	250
Banco Central ... ..	418	P-406
Banco Español de Crédito ... ..	264	258
Banco Exterior de España ... ..	342	—
Banco Hispano Americano ... ..	279	P-273
Banco Ibérico ... ..	261	P-255
Banca López Quesada ... ..	309	303
Banco Pastor ... ..	426	414
Banco Popular Español ... ..	276	270
Banco Rural y Mediterráneo ... ..	697	697
Banco de Santander ... ..	395	386
Banco de Vizcaya ... ..	272	P-266
Banco Urquijo ... ..	364	P-355
Bankinter ... ..	255	—
Bankiún ... ..	195	192
Unión y Fénix Español, Seguros ... ..	279	P-276
<b>INVERSION MOBILIARIA</b>		
Cartinbao ... ..	108	—
Cartisa ... ..	204	—
Fibansa ... ..	119	—
General de Inversiones ... ..	135	—
Popularinsa ... ..	P-174	—
<b>ELECTRICIDAD, GAS Y AGUA</b>		
Electra de Viesgo ... ..	86,50	86
Eléctricas Reunidas de Zaragoza ... ..	64	—
Fecsa, grandes ... ..	79,50	79,50
Fecsa, pequeñas ... ..	80,25	79,75
Fenosa ... ..	88	86,50
Hidroeléctrica del Cantábrico ... ..	93,50	93
Hidroeléctrica de Cataluña ... ..	70	68,50
Hidroeléctrica Española ... ..	88,50	86,75
Iberduero, ordinarias ... ..	101,50	100,25
Sevillana de Electricidad ... ..	90,25	90,25
Unión Eléctrica ... ..	90	91
<b>SIDEROMETALURGICAS Y MINERAS</b>		
Altos Hornos de Vizcaya ... ..	62	60
Astilleros Españoles ... ..	P-49	—
Citroén Hispania ... ..	82	82
Construcciones y Auxiliar Ferrocarriles	85	—
Duro-Felguera ... ..	72	72
Española del Zinc ... ..	124	—
Fasa-Renault ... ..	84	84
Femsa ... ..	80	81
Material y Construcciones ... ..	59	—
Metalúrgica de Santa Ana ... ..	70	—
Minero Siderúrgica de Ponferrada ... ..	100	100
Nueva Montaña Quijano ... ..	104	—
Seat ... ..	100	98
<b>QUIMICAS Y TEXTILES</b>		
Cros ... ..	100	97
Energía e Industrias Aragonesas ... ..	71	70
Española de Petróleos ... ..	250	234
Hidro-Nitro Española ... ..	134	135
Insular del Nitrógeno ... ..	P-72	P-70
Papelera Española ... ..	75,50	71
Papelera de Leiza-Sarrió ... ..	118	P-116
Papeleras Reunidas ... ..	90	90
Petrolibev ... ..	200	—
Sniace ... ..	60	58
Unión Explosivos Río Tinto ... ..	132	127
Unión Resinera Española ... ..	1.200	—
<b>INMOBILIARIAS Y AUXILIARES DE LA CONSTRUCCION</b>		
Cristalería Española ... ..	P-345	P-338
Dragados y Construcciones ... ..	387	380
Inmobiliaria Metropolitana ... ..	D-130	130
Inmobiliaria Urbis ... ..	114	111
Portland Valderrivas ... ..	136	135
Urbanizadora Metropolitana ... ..	270	275
Valenciana de Cementos Portland ... ..	210	—
Vallehermoso ... ..	150	147
<b>MONOPOLIOS</b>		
Campsa ... ..	228	228
Tabacalera ... ..	178	177
Telefónica Nacional de España ... ..	109	109
<b>ALIMENTACION Y VARIAS</b>		
Corporación BB ... ..	100	100
Cervezas "El Águila" ... ..	93	93
Ebro, Azúcares y Alcoholes ... ..	295	—
Finanzauto ... ..	190	—
Finanzauto y Servicios ... ..	193	192
Galerías Preciados ... ..	192	190
General Azucarera de España ... ..	118	117

## MIGUEL TOVAR

Agente de la Propiedad Inmobiliaria

Sea realista; le ofrecemos la mejor oportunidad de venta de:

**Su casa - Piso - Finca - Local - Etc.**

¡COMPRUEBELO CON SU VISITA!

**EZEQUIEL GONZALEZ, 25**

Teléfono 4148 81 Segovia



Monte motor diesel  
**PEGASO - SAVA**  
a su turismo





T. V. E.--HOY

T. V. E.--MAÑANA

Primera cadena

Primera cadena

15,00, Telediario.  
15,35, El caballero de azul.  
16,35, Partita en do menor, Bach.  
16,55, Despedida y cierre.  
19,15, Carta de ajuste.  
19,30, Apertura y presentación.  
19,31, Avance informativo.  
19,35, Un globo, dos globos, tres globos.  
21,00, Telediario.  
21,30, Raíces.  
22,00, Tensión.  
23,30, Última hora.  
23,45, Poesía e imagen.  
23,50, Despedida y cierre.

13,45, Carta de ajuste.  
14,00, Programa regional simultáneo.  
14,31, Gente.  
15,00, Telediario.  
15,35, Oficina Delphi.  
16,35, Berceuse Antique.  
16,45, Despedida y cierre.  
19,15, Carta de ajuste.  
19,30, Apertura y presentación.  
19,31, Avance informativo.  
19,35, Un globo, dos globos, tres globos.  
21,00, Telediario.  
21,30, Patrulla de rescate.  
23,10, Última hora.  
23,25, Poesía e imagen.  
23,30, Despedida y cierre.

Segunda cadena

Segunda cadena

19,15, Carta de ajuste.  
19,45, Presentación y avances.  
20,00, Redacción de noche.  
21,00, África 2.000.  
21,30, Cine club.  
23,00, Jazz vivo.  
23,30, Despedida y cierre.

19,15, Carta de ajuste.  
19,45, Presentación y avances.  
19,46, Dibujos animados.  
20,00, Redacción de noche.  
21,00, Polideportivo.

JUEVES 28 DE JULIO

**Farmacias de guardia**

**PARA HOY**

**De 9,30 a 11 noche:**

San Francisco, 9 y Santa Teresa de Jesús, 24 (barrio de El Carmen).

**De 11 noche a 9,30:**

Santa Teresa de Jesús, 24 (barrio de El Carmen).

**El tiempo en Segovia**

En la tarde de ayer

Presión: 677,6.  
Viento del NE.  
Temperatura máxima: 21,0.

En la mañana de hoy

Presión: 677,7.  
Viento del SE.  
Temperatura mínima: 11,2.  
A las dos de la tarde: 22,4.

Van 209 días de 1977; faltan 156.

Sol: De 7,8 a 21,34.

Santoral: Santos Nazario, Celso, Acacio y David.

Pensamiento: "La traición la emplean únicamente todos aquellos que no han llegado a comprender el gran tesoro que se posee siendo dueño de una conciencia honrada y pura".

(Espinel)

**Lotería Pro Ciegos**

Premiado ayer: Núm. 639

**Teléfonos**

Guardia Civil ... .. 421100  
P. 18 de Julio ... .. 413495  
Policia ... .. 412087  
Cruz Roja ... .. 411430  
(Ambulancias)  
Bomberos ... .. 422222  
Urgencia S. O. E. ... 421400

## ANUNCIOS POR PALABRAS OCHO PALABRAS, 40,00 ptas. Cada palabra más, 5,00.

### TRABAJO

SE necesita empleada de hogar, teléfono 411613.

SE precisa señora para limpieza de bar. Interesadas dirigirse a la Oficina de Empleo SEAF-PPO. C/ Gobernador Fernández Jiménez, 18. (Ref. 6190).

SE necesita dependiente de mostrador. Dirigirse a SEAF-PPO. Gobernador Fernández Jiménez, 18. (Ref. 6229).

URGE asistente sabiendo cocina, matrimonio 2 niños, de 9 a 5. Teléfono 414384. El Trebol.

EMPLEADA de hogar fija, necesario. Teléfono 423232.

SE necesita empleada de hogar para Madrid, buen sueldo. Teléfono 413911.

NECESITO empleada de hogar interna para Madrid, familia sana. Razón: Teléfono 2217694.

EMPRESA nacional, ofrece la exclusiva de su producto en Segovia y provincia. Requerimos: Cultura nivel superior. (Se valorará título profesor E.G.B. muy interesante estar ejerciendo). Mayor de 30 años. Buena presencia y capacidad de relacionarse a todos los niveles. Si está interesado, escribanos adjuntando su Currículum Vitae a: "División Mediterráneo, S. A." Avda. San Sebastián, 6. Málaga. A la atención del Sr. Camacho. Nota: Si es Vd. la persona que necesitamos, se le visitará personalmente para concretar los pormenores de nuestra exclusiva.

GANARAN dineros aprovechando tiempos libres, efectuando trabajos caseros. Escribanos. Hispanotensa - Benidorm (Alicante).

30.000 mensuales trabajando en casa. Pagamos al contado. Escribir, ALBA, Enamorados, 23. Barcelona.

SE necesita asistente de 9 a 4, matrimonio y niño, buenos informes. Jardín Botánico, 25, 2.ª A.

NECESITO chica para cocina sencilla uno o dos meses campo. Teléfono 411847.

NECESITO empleada de hogar. Teléfono 414389.

NECESITO conductor carnet 1.ª camión trailer, dirigirse oficina de empleo SEAF-PPO. Gobernador Fernández Jiménez, 18. (Ref. 6284).

SE necesita muchacha fija con informes para Alcobendas. Razón: Teléfono 411835.

### BOLSA DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

SE vende piso a estrenar con plaza de garaje, frente estación. Razón: APIMOSA. Fernández Ladreda, 10, 4.º. Teléfono 413795.

SE vende piso en San Rafael. Urbanización La Calzada. Razón: APIMOSA, Fernández Ladreda, 10, 4.º. Teléfono 413795.

NECESITO piso en alquiler semicentral, céntrico. Llamar Miguel Tovar, Teléfono 414881.

APIMOSA. Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compra-venta de toda clase de fincas rústicas y urbanas, pisos, solares, naves industriales, traspasos, promoción de viviendas en régimen comunitario y particular, etc. Ladreda, 10, 4.º. Tlf. 413795 (Contestador automático).

LLANCASA, pisos a estrenar, junto calle Obispo Quesada. Precios interesantes. Facilidades de pago. Fernández Ladreda, 10, tercero. Teléfono 415790.

LLANCASA, local comercial. Vía Roma, 200 m.², totalmente instalado, con teléfono. Informes: Fernández Ladreda, 10, tercero. Teléfono 415790.

MIGUEL Tovar, A.P.I. Compra-venta de fincas, casas, solares, pisos, locales. Ezequiel González, 25. Teléfono 414881. Segovia.

LLANCASA. Piso barato. Barrio del Carmen. Fernández Ladreda, 10, tercero. Teléfono 415790.

LLANCASA compra pisos, casas viejas, solares, naves industriales, locales y fincas rústicas. Traspaso y alquileres de locales. Rapidez y absoluta reserva. Informes. Llanca, Fernández Ladreda, 10, tercero. Teléfono 415790.

LLANCASA, locales comerciales de 100 a 1.400 metros cuadrados, diversas zonas. Fernández Ladreda, 10, tercero. Tel. 415790.

LLANCASA, naves polígono industrial, hasta 1.300 metros cuadrados. Fernández Ladreda, 10, tercero. Teléfono 415790.

LLANCASA, fincas rústicas en Segovia y diversos pueblos de la provincia. Fernández Ladreda, 10, tercero. Teléfono 415790.

LLANCASA. Finca cercada en carretera San Rafael, término La Losa, 10.000 metros cuadrados, 300 metros fachada carretera. Fernández Ladreda, 10, tercero. Teléfono 415790.

### ENSEÑANZA

PARA idiomas eurolenguas, inglés, francés. Ladreda, 18.

MATEMATICAS, Física y Química. Teléfono 413586. Llamar de 10 a 11.

ESTUDIANTE de Física daría clases Matemáticas Física y Química. Teléfono 414461.

### VARIOS

NOVIOS, su viaje a Mallorca, Canarias Sierramar, Patiño. Ladreda, 11, 411447, 411996.

RODAMIENTOS, Ferber, agricultura, industria Travesía José Antonio, 15. Teléfono 415290.

ELECTRICIDAD Radio Ruiz. Aparatos iluminación, electrodomésticos. Juan Bravo, 23.

AUTOCARES Martín, 20 o 60 plazas Roble, 22. Teléfonos 412909 y 413627.

### ALQUILERES

ALQUILASE temporada piso mueblado. Teléfono 412044.

NECESITO almacén en alquiler, 200 m.² en adelante, próximo ambulatorio. Teléfono 415614 (horario comercial).

SE alquila piso amueblado, seis camas, calefacción y agua caliente a partir del 1 agosto. Teléfono 422097, de 4 a 8 tarde.

ALQUILO piso de lujo amueblado. Teléfono 412438.

SE necesita piso en alquiler. Teléfono 420693.

SE necesita piso amueblado o sin muebles a partir agosto temporada estudios. Razón: central, Aldea Real.

### COMPRAS

COMPRARIA moto en buen uso de 350 c. c. Teléfono 413721.

### TRASPASOS

TRASPASO kiosco por jubilación. Avda. José Antonio, a la altura del número 22.

### VENTAS

VENDO furgoneta 4-F moderna. J. Horcajo. Avenida Fernández Ladreda, 15.

CHALET en La Losa, con piscina y garaje. Telf. 415190 (horas oficina).

FURGON Avia 2500, revisado. J. Horcajo.

CAMION basculante Avia. J. Horcajo.

22,30, Trazos.  
23,30, Despedida y cierre.

R. SEGOVIA.--MAÑANA

7,30, Sintonía y saludo. 7,35, Lectura programas. 7,40, Despertar musical. 7,45, Matinal cadena SER. 8,30, Cosas de Segovia. 10,00, Su programa. 11,00, Mediodía cadena SER. 12,00, Su programa. 1,00, Vermut de melodías. 1,15, Minutos para la mujer. 1,30, Informa la SER. 1,35, Información local. 2,00, Minutos musicales. 2,30, Diario de Radio Nacional de España. 3,00, Información local. 3,30, Es música. 4,00, Esmeralda. 4,45, Peticiones del oyente. 5,00, Eva, sin más... 5,30, La saga de los Porreta. 5,45, Minutos musicales. 6,00, Media tarde cadena SER. 7,00, Simón sin cara. 7,30, Música para todos. 8,00, Plaza de España (SER). 8,30, Santo rosario. 8,45, Tiempo joven. 10,00, Diario de Radio Nacional. 10,30, Información local. 10,45, Diario musical SER. 11,30, Hora 25 y Picadilly (SER). 1,00, Cierre.



## SEGOVIA

### Se ha retrasado la llegada del cadáver de Jesús María González Ituero a Madrona

Por circunstancias de última hora, ha sufrido algún retraso la llegada al barrio de Madrona —prevista para las dos de esta tarde— del cadáver de Jesús María González Ituero, inspector del Cuerpo General de Policía cuyo cadáver, junto al de su compañero José Luis Martínez Martínez, fue encontrado hace poco en la playa francesa de Anglet, después de haberse producido la desaparición de ambos, en territorio francés, en abril del pasado 1976.

Nuestros enviados a Madrona nos informan telefónicamente sobre este retraso de la llegada de los restos mortales. Allí espera, en el momento de cerrar nuestra edición, numeroso público llegado de la capital, junto a los familiares del finado y vecindario de la barriada.

Tras un largo proceso de identificación y administrativo, los cadáveres de los dos policías fueron entregados al cónsul general de España en Bayona, don Mariano Balsega Manteca, que esta mañana los entregó en el aeropuerto de Parme (Biarritz) al director general de Seguridad, don Mariano Nicolás; con éste acudieron los jefes de Policía de La Coruña y de Bilbao, don Manuel Ballesteros y don Eduardo López de Maturano, respectivamente. Asimismo se encontraban presentes familiares de los dos fallecidos.

Los cadáveres han sido trasladados por vía aérea hasta el aeropuerto militar de Getafe.

### Disgusto de los propietarios de estaciones de servicio

Esta mañana, en la Federación Empresarial Segoviana (FES), se ha reunido la Agrupación Provincial de Estaciones de Servicio con objeto de informar sobre las negociaciones del convenio, que en estos momentos ofrece perspectivas muy favorables, por lo que cabe esperar que la anunciada huelga no se lleve a término.

En esta reunión, las empresas dejaron constancia también de su disgusto por la deficiencia en el suministro por parte de Campsa, ya que las demoras

producen el desabastecimiento de algunas estaciones de servicio en más ocasiones de las que sería deseable.

Asimismo, siguen considerando insuficiente el último aumento de las comisiones aprobado el pasado día 14, ya que desde abril de 1975 hasta esta fecha han permanecido congeladas, mientras que en ese periodo de tiempo los aumentos salariales producidos sucesivamente alcanzaron un sesenta por ciento aproximadamente.

### Subirán la leche, aceite de girasol y pan

Madrid, 27.—En los próximos días subirán los precios de la leche y del aceite de girasol y es casi seguro que, dentro de la primera quincena del mes de agosto, los del pan.

Los precios de la leche tendrán una variación, a partir del día primero de agosto, entre una y 1,50 pesetas la botella de litro.

El aceite de girasol, que queda en régimen de precio libre también a partir del día 1 de agosto, se espera que pueda tener una subida de unas diez pesetas en litro, es decir, que de las 70 pesetas actuales puede pasar a costar 80 pesetas el litro.

## TIEMPO



Un pequeño frente de chubascos se acerca por el noroeste de la península y producirá nubosidad abundante en Galicia y Cantábrico occidental.

En Cataluña y región Levantina la nubosidad será variable con riesgo de alguna tormenta aislada. Poco nuboso y despejado en el resto del país. Las temperaturas serán suaves en la mitad occidental del país y moderadamente altas en el resto.

Meseta Norte: Nubosidad escasa, con temperaturas moderadas.

## CORTES

### Felipe González abrió hoy la sesión del Congreso

Madrid, 27.—Con la intervención de Felipe González, portavoz del Grupo Parlamentario Socialista del Congreso, se ha abierto esta mañana, a las once y cuarto, la sesión del Congreso, que estará dedicada a las intervenciones de los portavoces de los distintos grupos parlamentarios.

La sesión se abrió con notable asistencia de diputados y con una nutrida representación del Gobierno en el banco azul, encabezado por el titular del Gabinete, Adolfo Suárez.

Felipe González en la primera parte de su intervención hizo una breve historia de la presencia parlamentaria del P.S.O.E. desde que, en 1910, Pablo Iglesias resultó elegido diputado por Madrid. Se refirió después a las recientes elecciones, diciendo que han creado una dinámica socio-política que nos encamina a la liquidación de los residuos autocráticos, a la construcción de un nuevo marco de convivencia democrática y a la creación de normas que permitan superar la marginación y la injusticia económica, social y cultural. Pidió luego amnistía completa, extensible al campo socio-laboral y la derogación de la legislación represiva nacida durante el régimen anterior. Se refirió a la elaboración de la nueva Constitución, analizando luego la crisis económica, la política laboral y, finalmente, estudió la posición española ante la política internacional.

## NOTAS BREVES

EN SU RESIDENCIA DEL PALACIO DE LA ZARZUELA, S. M. el Rey ha recibido, en despacho, al vicepresidente tercero para Asuntos Políticos, Fernando Abril Martorell.

A LA UNA Y CUARTO DE LA TARDE DE HOY, salió por vía aérea a Santiago de Compostela, doña Carmen Polo, señora de Meirás, que pasará unas vacaciones en el pazo de Meirás. La acompañan en el viaje su hija, la duquesa de Franco y el almirante González Aller.

LOS VETERINARIOS DE DIFERENTES PROVINCIAS nacionales, que desde hace seis días han permanecido reunidos en la sede del Colegio de Madrid, serán recibidos hoy, a las ocho y media de la tarde, por el ministro de Sanidad y Seguridad Social, Enrique Sánchez de León.

LOS PADRES DEL PRESIDENTE DEL GOBIERNO, Adolfo González, que disfrutaban una temporada de descanso en La Coruña, han regresado a Madrid anticipadamente, al recibir noticias de que dos de sus nietos se hallaban enfermos.

FALANGE ESPAÑOLA DE LAS JONS (auténtica) considera necesaria la desaparición del Consejo del Reino, que no es otra cosa —afirma— que un residuo autocrático de la pasada dictadura y resulta incompatible con la nueva situación política.

### Un minuto de poesía

#### VORAGINE EN RETORNO

¿Qué sucede que vuelven los momentos surgidos cegadores del pasado, naciendo en remolino huracanado en tiempo de estupor y de tormentos?

Recuerdo el remolino en que sedientos, jugábamos a amarnos sin pecado nadando en un placer que, sosegado felices nos hacía y tan contentos.

Por eso al comprobar que inútilmente intento ya olvidar la diferente hoguera que mi pecho requemaba

pregúntome si todo es cruel castigo del cielo o del infierno hacia conmigo y el fuego de sus iras provocadas.

Julio de Naverán



PRIMER ANIVERSARIO DEL SEÑOR

**DON REMIGIO CASAS VALLEJO**

Y DE LA SEÑORA

**DOÑA TIMOTEA ALONSO GARCIA**

QUE FALLECIERON EL DIA 28 DE JULIO Y EL DIA 23 DE JUNIO DE 1976

*Habiendo recibido los santos sacramentos y la bendición de Su Santidad*

**D. E. P.**

El funeral que se oficie mañana, día 28, a las ocho de la tarde, en la parroquia de Santa Eulalia, será aplicado por el eterno descanso del alma de los finados.

SUS HIJOS MARIA DEL CARMEN, REMIGIO-JESUS, MARIA DE LA PAZ Y ANGEL-VICTOR CASAS ALONSO; HIJOS POLITICOS JOSE-LUIS SANTOS ABAD, MARIA DEL PILAR MUR Y CIRENIA MELON MANSILLA; HERMANOS, HERMANOS POLITICOS, NIETOS, SOBRINOS Y DEMAS FAMILIA,

*Agradecerán la asistencia a tan piadoso acto.*